

ACPP

Asamblea de Cooperación Por la Paz
Assemblea de Cooperació Per la Pau
Bakerako Lankidetzeta Batzarrea
Asemblea de Cooperación Pola Paz

PAMELA O'MALLEY

*Presidenta de Asamblea
de Cooperación Por la Paz*

1929 - 2006

Memoria de actividades

MARZO 2005 - JUNIO 2006



Asamblea de
Cooperación
por la Paz

Índice

Introducción	04
Homenaje a Pamela O'Malley	05
Educación	13
Cooperación	19
Listado de proyectos 2005	25
Cooperación al Desarrollo	27
Ayuda de Emergencia	38
Acción Social	41
Informe económico ejercicio 2005	49
Instituciones colaboradoras	59
Delegaciones de ACPP	63

Edita: ASAMBLEA DE COOPERACIÓN POR LA PAZ
Calle del Príncipe N° 12, 4° C - D. 28012. Madrid

Vicepresidenta 1ª y Presidenta en funciones: Mercedes de Castro

Vicepresidente 2º: Joaquín Robledo

Secretaria: Victoria Barrero

Coordinador General: Miguel Ángel Blanco

Coordinación Diseño: José Carlos Ceballos

Diseño y maquetación: Área de Comunicación e Imagen de
Asamblea de Cooperación Por la Paz

Fotografías y material gráfico: Asamblea de Cooperación Por la Paz

Imprime: Sergraph Producciones Gráficas S.L.

ACPP es una ONG sin ánimo de lucro, laica, independiente de cualquier opción partidista, defensora de los valores democráticos desde una opción de justicia social y económica y que, desde su nacimiento en 1991, apuesta firmemente por el pacifismo, la tolerancia y el diálogo. Apoyamos a la sociedad civil, democrática y progresista de los países en vías de desarrollo, generando organización local, fomentando la participación ciudadana y la búsqueda de alternativas para conseguir sociedades más justas y más democráticas, donde los beneficios del desarrollo se redistribuyan más equitativamente, dando el protagonismo a los agentes locales.

En la línea educativa, ACPP afronta la realización de trabajos y estudios orientados al apoyo y desarrollo de las actividades de educación por la paz y sensibilización. Fomentar la tolerancia, solidaridad e interculturalidad al tiempo que se combate el racismo y la xenofobia, son nuestros objetivos para que nuestra sociedad tome una posición activa en la defensa de los derechos humanos.

Tomaremos partido por la paz, los procesos de reformas democráticas y la búsqueda del diálogo, contribuyendo a sensibilizar a la opinión pública nacional e internacional para que se articulen medidas de prevención de conflictos y se actúe desde los organismos internacionales en razón de la legítima injerencia por motivos humanitarios, cuando así lo demande la necesaria defensa de los Derechos Humanos fundamentales.

Queremos concienciar a la sociedad europea para que demande a sus representantes políticos acciones en defensa en los derechos humanos universales

Reforzaremos a las organizaciones vecinales, sindicales, profesionales y de mujeres, como actores fundamentales en los países en vías de desarrollo, así como el movimiento cooperativo en su gestión, administración y viabilidad económica.

Crearemos espacios de intercambio y reflexión entre las administraciones públicas y las organizaciones sociales.

Fomentaremos la integración social de los colectivos más desfavorecidos y trabajaremos con aquellos que buscan la transformación social y se muestran inconformistas ante la ausencia de libertades y la injusticia social.

Defenderemos lo público, lo colectivo, lo social, trabajando para fortalecer la sanidad y educación públicas (potenciando la participación de padres, madres, profesores y alumnos); y mejorar el acceso de los ciudadanos a los servicios básicos de vivienda, agua, transporte y empleo. También apoyaremos los procesos participativos de autoconstrucción de viviendas impulsando proyectos de conservación y distribución de los recursos hídricos.

Apostaremos por la “globalización”... de los derechos de los ciudadanos y ciudadanas

▼ Algunas de las redes y plataformas de las que formamos parte



Reivindicaremos el papel de las organizaciones de mujeres como actores fundamentales de desarrollo.

Sensibilizaremos sobre la necesidad de proteger los recursos medioambientales y su compatibilidad con el desarrollo

En Asamblea de Cooperación Por la Paz hemos querido plasmar en nuestro nombre los valores principales que impulsan nuestro trabajo. Por un lado la **“Cooperación”** con los países en vías de desarrollo desde la equidad de género y el desarrollo sostenible, fomentando el fortalecimiento del tejido asociativo de sus propias sociedades para que ellas mismas tomen las riendas del desarrollo. En ese sentido nos separamos del asistencialismo y de la instrumentalización de las ayudas.

Por otro lado la **“Paz”**. Desde su nacimiento, a raíz de las manifestaciones pacifistas contra la Primera Guerra del Golfo, las actuaciones de Asamblea están marcadas por los deseos de paz y la consideración de que el uso de la violencia solo puede ser considerado como último remedio para evitar genocidio y violaciones colectivas de Derechos Humanos básicos.

Además de estos dos valores principales las actuaciones de ACPP están siempre basadas en la equidad en el reparto de recursos, la orientación política progresista encaminada a un desarrollo sostenible y respetuoso con el medio ambiente, la lucha contra la pobreza y el trabajo por la equidad de género. En nuestro trabajo por un cambio en las relaciones Norte-Sur apostamos por trabajar en ambos lados, y defendemos, a través de nuestros proyectos de Acción Social y Educación para el Desarrollo, los valores de tolerancia, convivencia, interculturalidad y solidaridad.

La **Junta Directiva de ACPP** fue elegida en la Asamblea General de Socios/as celebrada el 27 de marzo de 2003. Tras la muerte de nuestra Presidenta, Pamela O'Malley, en 2006, la Vicepresidenta 1ª, Mercedes de Castro, asumió la presidencia en funciones.

Vicepresidenta 1ª y Presidenta en funciones

Mercedes de Castro López - Villarino

Vicepresidente 2º

Joaquín Robledo Díaz

Secretaria

Victoria Barrero Juan

Tesorera

María Nieves Calvo Alonso - Cortés

Vocales

Miguel Ángel Antón Gamero

Xohana Bastida Calvo

José Manuel Gaztelu Bueno

María Ángeles Herrera Vilchez

Elvira Mensat Brunet

Concepción Tamarit Navas

Ernesto Valera Coello

Luis Villapún Pérez

Introducción

Esta memoria debería ser el reflejo de nuestras actividades durante el periodo transcurrido entre nuestras Asambleas Generales de febrero de 2005 a junio de 2006, periodo en el que el trabajo de Asamblea de Cooperación por la Paz ha experimentado un fuerte impulso, tanto en la extensión territorial de nuestra organización como en el número, diversidad e impacto de nuestros proyectos.

Sin embargo, el fallecimiento de nuestra Presidenta, Pamela O'Malley, ocurrido en febrero de 2006, es, para todos los que formamos Asamblea de Cooperación Por la Paz, el suceso más importante en éste y en todos los periodos de la vida de nuestra organización.

Pamela encarnaba en sí misma todos los valores que Asamblea de Cooperación Por la Paz haya podido o pueda aportar en la lucha por un mundo más justo, libre y equitativo. Su rigor en el trabajo, su generosidad y su sensatez han sido durante años las verdaderas señas de identidad de nuestra organización, muy por encima de nuestros documentos de ideario.

Esta memoria es pues, por derecho, un nuevo homenaje a quien fue nuestra mejor dirigente, enseñante y camarada.

Miguel Ángel Blanco

Coordinador General de ACP



Pamela O'Malley en una concentración contra la Guerra de Irak



Pamela en una de sus visitas a Cuba

Homenaje a Pamela O' Malley

«No entendemos este acto como un homenaje póstumo, porque de la muerte no se aprende nada, y después de la muerte no hay nada. Pero sí se aprende de la vida, y es esa vida y lo que esa vida ha marcado a todos, lo que queremos reflejar con este acto. También es un homenaje a todos nosotros, porque hablando de lo que ella ha sido y ha hecho, seguramente nos resultará más fácil asumir lo inaceptable de su pérdida»

Con estas palabras de nuestra Vicepresidenta, Mercedes de Castro, comenzaba en Madrid el homenaje, organizado por CC.OO y ACP. A lo largo de este acto se sucedieron intervenciones de compañeros y compañeras, amigos y amigas del ámbito educativo, universitario, sindical, político, de la cooperación internacional, así como de su entorno más íntimo, profesional, familiar y taurino, intercaladas con fragmentos de entrevistas realizadas a la propia Pamela.

De la larga lista de asistentes recogemos aquí extractos de las palabras, casi textuales, de algunos de ellos, recordando que también intervinieron Valeriano Bozal (Catedrático de Historia del Arte), José Campos (Secretario General de la Federación de Enseñanza de CC.OO) y otros sindicalistas de la enseñanza como Antonio Guerrero y Rafael Merino.

Asimismo, entre los asistentes que por motivos de tiempo u otras razones no pudieron intervenir se encontraban Antonio Gutiérrez (Diputado y ex Secretario General de CC.OO), Paquita Sauquillo (Presidenta del MPDL), Carmen Coll (Vocal Asesor de la Secretaría de Estado de Cooperación Internacional), Agustín Díaz Yanes (Director de cine), Pedro Zerolo (Responsable de Movimientos Sociales del PSOE), José Félix García Calleja (Director General de Asuntos Europeos y Cooperación al Desarrollo del Gobierno de Cantabria) y otros muchos compañeros y compañeras del mundo de la cultura, de la enseñanza, la cooperación, la política y el sindicalismo.

JAVIER LÓPEZ (Secretario General de la Unión Sindical Madrid Región de CC.OO)

«La Alternativa por la Escuela Pública para nosotros en aquellos días era nuestro catecismo. Pamela O'Malley era la brigadista internacional que nos hacía llegar, junto a algunos otros, esa propuesta, esa alternativa que sin duda ha marcado durante muchos años, y sigue marcando la vida educativa de este país.

Comisiones Obreras vamos a pedir al Gobierno Autonómico que un centro educativo de esta comunidad de Madrid lleve el nombre de Pamela O'Malley, y que el Ayuntamiento de Madrid dé el nombre de Pamela a una de sus calles»



Nicolás Sartorius en uno de los momentos de su intervención

Homenaje a Pamela O' Malley

JOSÉ MARÍA FIDALGO (Secretario General de CC.OO)

«Nosotros queremos que Pamela siga viva... que siga teniendo voz... y se lo transmitiremos a los sindicalistas jóvenes, que sepan que son herederos de Pamela, que cada vez que hay una conquista en una lucha sea una conquista de Pamela»

CARLOS BERZOSA (Rector de la Universidad Complutense de Madrid)

«Como universitarios, como docentes, tenemos que enseñar, en estos tiempos de adoración al becerro de oro, los valores de Pamela: la ética, la coherencia, la solidaridad y, sobre todo, el compromiso. Personas como Pamela son el modelo a seguir»

NICOLÁS SARTORIUS (Abogado, sindicalista, político...)

«Sin duda alguna, si alguien se merece homenajes en este país, son personas como Pamela porque, ya se ha dicho aquí, gracias a ellas España recuperó no sólo la democracia, sino también la decencia.

La verdad es que la imagen que me ha quedado de ella es la de una persona siempre de opinión sensata. Yo siempre identificaba a Pamela con la sensatez, de una racionalidad política propia de esos seres humanos justos y honestos, y yo creo que por eso no se equivocó en sus opciones a lo largo de su vida. Estuvo donde había que estar, en cada momento»

JAVIER DOZ (Secretario de Acción Sindical Internacional de CC.OO y socio de ACP)

«De las características de Pamela destacaría sobre todo una, que era una activista infatigable en el puesto que le correspondiera tener, más alto o más bajo, en distintos momentos de su vida: activista política, sindical, de la cooperación internacional, en todos ellos, yo creo que ese carácter de estar siempre luchando por la libertad, por la democracia y la igualdad en todos y cada uno de los momentos de su vida, es lo que sin duda recordaré a lo largo de la vida que me quede de Pamela O'Malley»

LUIS GÓMEZ LLORENTE (Catedrático de Filosofía y Presidente del Congreso de los Diputados en las Primeras Cortes Constituyentes)

«Pamela renunció a una brillante y cómoda carrera profesional. En los años 60 había muy pocas mujeres de su edad que dominaran como dominaba ella la lengua inglesa. A ella no le hubiera costado nada, mientras los demás se dedicaban a hacer carrera personal, haber hecho ella lo mismo, haberse situado de catedrático y jubilarse cómodamente.

Hay que tener en cuenta cuando se habla de sus virtudes, del precio que pagó por esas virtudes. Y ella, con su absoluta entrega a todos nosotros renunció, entre otras cosas, a esa carrera profesional.

Contemplar a una figura como ella nos está diciendo qué es el bien y qué es lo



Homenaje a Pamela O' Malley

incorrecto, por lo tanto, recordarla como hacemos esta tarde nos enseña a todos nosotros a ser mejores ciudadanos»

ALEJANDRO TIANA (Secretario General de Educación del Ministerio de Educación y Ciencia)

«Transmitir, en primer lugar, el saludo personal y el reconocimiento de la Ministra (de Educación) porque ella siente, y todos los que somos de una misma generación sentimos una deuda, una deuda histórica, una deuda personal, que creo que ha de manifestarse en actos como éste»

(Sartorius), decía el punto exacto, la sensatez, el contacto con la realidad que la mayoría de todos los demás teníamos por ausente»

DIEGO LÓPEZ GARRIDO (Portavoz del PSOE en el Congreso de los Diputados)

«Es así como yo recuerdo a Pamela O'Malley. Si hubiera que definir cómo uno piensa que es, o debería ser, una persona de izquierdas, yo diría: Pamela O'Malley. Si me dijeran cómo sería una persona que se comportase en su vida diaria como debe ser la Izquierda, no se me ocurre una persona mejor que Pamela O'Malley»



De izquierda a derecha: Mercedes de Castro, Trinidad Blanch, Diego López Garrido, Nicolás Sartorius, Pedro Zerolo, Rafael Merino y Valeriano Bozal.

JAVIER ARISTU (Profesor de la Escuela Europea de Bruselas I)

«Pamela era esa perfecta, extraordinaria, tolerante, maravillosa comisaria política, que nos tenía a todos amigablemente firmes (...) Ella tenía la extraordinaria virtud de no hablar casi nunca en las reuniones políticas. Pero cuando hablaba, lo ha dicho antes Nicolás

TRINIDAD BLANCH (Delegada de ACPP en el País Valenciano)

«Nos hemos intentado empapar en cada momento de gente como Pamela. Hemos disfrutado de esa Presidenta que hemos tenido, que no era sólo una presidenta emblemática, sino que ha sido una de las personas que más fuerte ha trabajado dentro de la organización,

Homenaje a Pamela O' Malley

que mejor han sabido transmitir lo que es formar parte de un movimiento social, y que nos ha contagiado entusiasmo a cada uno de los jóvenes y las jóvenes que formamos Asamblea de Cooperación Por la Paz»



Trinidad Blanch en uno de los momentos del homenaje

ENRIQUE DEL OLMO (Vocal Asesor de la Secretaría de Estado de Cooperación Internacional)

«Realmente, al ver la trayectoria de Pamela puede sonar como un estrambote raro el final de la última actividad de Pamela como Presidenta de ACPP. Puede sonar así porque posiblemente la cooperación al desarrollo sea identificada en el imaginario social como una actividad vinculada a las formas actuales de rebelión de los jóvenes frente a la injusticia en el mundo.

Y que alguien con la trayectoria, por decirlo de alguna forma, tan clásica, de activista del movimiento obrero, de activista en la lucha

por la libertad y la democracia, de pronto se encuentre embarcada en un proyecto cuya imagen cara a la sociedad son los jóvenes, es extraordinariamente llamativo.

Y eso lo hizo sin dejar de mirar en un solo momento, desde su ONG, también a lo que sucedía en este país. Y desde su ONG combatió las políticas de desigualdad en nuestro país, combatió las políticas de exclusión social en el mismo»

JESÚS ÁNGEL REMACHA (Movimiento de Renovación Pedagógica)

«Pamela fue una de esas hermosas mujeres que soñaron, y sueñan, con la construcción del mundo.

Y digo y *sueñan* porque su tesón y su ternura están arraigados como una semilla dentro de todas nosotras y nosotros»

LOLA AVILÉS (Federación de Enseñanza de CC.OO de Andalucía)

«Era una persona que nunca buscó cargos, nunca estuvo en una ejecutiva, estuvo en el Consejo, estaba en todas aquellas comisiones en las que había que elaborar política sindical, en las que había que trabajar, en las que había que hacer aportaciones, estaba en todos aquellos trabajos que teníamos que hacer entonces, que eran pesadísimos.

Entonces no había ordenadores y cada vez que hacíamos una convocatoria teníamos que escribir todas las cartas a mano, después cerrar los sobres, después pegar los sellos y después echarlas al correo. Bueno, pues ahí estaba Pamela, hacía lo de arriba, lo de abajo y lo del medio»

Homenaje a Pamela O'Malley

ÁNGELES IZQUIERDO (Compañera de Pamela O'Malley en el British Council)

«Fue una profesora muy especial. Su enseñanza fue siempre activa, en contacto con la vida real. Valoraba las diferencias como un hecho enriquecedor, tolerante con el que pensaba diferente, siempre defendió sus ideas, y nunca las ocultó, ganándose el respeto de padres y alumnos de muy diferentes formas de pensar.

Fue implacable a la hora de condenar la injusticia, los abusos de poder, la violencia, la pena de muerte, el racismo, el machismo... Sus alumnos tenían claro cómo pensaba y cuales eran sus principios. Estoy segura de que estos alumnos, entre los que hay artistas, directores de cine, empresarios, médicos, investigadores, profesores, políticos... han asimilado su enseñanza haciéndoles más tolerantes y mejores personas»

JOSÉ MANUEL GAZTELU (Compañero de Pamela O'Malley en el Tendido 7 y miembro de la Junta Directiva de ACP)

«Yo tuve la gran suerte de estar 25 años sentado al lado de Pamela en la plaza de toros de Madrid, cosa que ha sido un honor y un privilegio. Cuando la conocí me pasó como a Fidalgo, dije ¿pero qué hace esta mujer aquí?, irlandesa, pelirroja, y en el Tendido 7, que es donde hay una panda de canallas que estamos todo el día criticando.

Su figura sobresalía sobre todo lo demás que había en el tendido alto, porque tenía un criterio único y personal. Tenía un conocimiento de lo que eran las suertes, la tauromaquia, los toreros, los toros (...)

Para nosotros fue ese referente aglutinador, esa sonrisa permanente que nos recibía en la plaza todos al llegar»



Homenaje a Pamela O' Malley



José Mª Fidalgo,
Secretario General
de CC.OO

MARIANA CRIST (Hija del marido de Pamela O'Malley)

«Pamela, seguridad y fuerza, en circunstancias no siempre fáciles ni cómodas para ella, le tocaba poner orden y sensatez en las situaciones complicadas y desfacer entuertos.

Pamela no tuvo hijos, como sabéis, pero fue una madre magnífica y yo, ciertamente, me siento huérfana»

En la clausura del acto, Mercedes de Castro leyó los comunicados de adhesión de las ONGs de todos los países donde desarrolla su actividad ACPP y recordó el homenaje celebrado en Dublín en el Irish Labour Museum al que, entre otros, se adhirió el Premio Nobel de Literatura Seamus Heaney, cuyo poema dedicado a Pamela publicamos en la página 67 de esta memoria.

Por último, **FRANCISCO GARCÍA (Secretario General del Sindicato de Enseñanza de CC.OO de Madrid)** agradeció a todos su presencia en el acto de homenaje a Pamela, que finalizó con las siguientes palabras:

«El mejor homenaje que podemos hacer a Pamela y a las gentes luchadoras como ella, es reforzar nuestro compromiso con los valores que ella defendió»



Mercedes de Castro,
Vicepresidenta de ACPP

Sentí una fuerte atracción por Pamela desde el momento en que la conocí en la Asamblea. Su elegancia, su tranquilidad al hablar y su amor a la educación me llamaron poderosamente la atención. Creo que el que yo procediera del mundo de la enseñanza tendió desde el inicio puentes de comunicación que nos fueron uniendo cada vez más.

Durante los siete años en que he tenido el privilegio de compartir con ella las horas y los días, llenos de propuestas, de proyectos, de conflictos, de alegrías, de discusiones, de resultados, Pamela ha sido una de las fuentes fundamentales que han alimentado mi experiencia, mis conocimientos y la evolución en mi comprensión de la vida.

Con ella he aprendido a entender el valor de la excelencia, una palabra que utilizaba a menudo para definir el trabajo bien hecho, "hacer lo que hay que hacer, y hacerlo lo mejor que uno sabe". Y ella lo hacía, en cada cosa que abordaba, con compromiso y con generosidad, sabiendo estar donde tenía que estar y como tenía que estar.

En su actividad en la Asamblea, Pamela ha puesto a disposición de todos nosotros, no importaba si acabábamos de llegar, sus conocimientos, sus experiencias y toda su historia acumulada. Con sus dotes de enseñante sabía ver y entender a quién tenía delante, y con el respeto enorme que tenía por el otro, desgranaba explicaciones, anécdotas y ejemplos, todos cargados de contenido y adaptados al que los escuchaba.

No importaba si era en Palestina, en Marruecos, Cuba o Sudáfrica; no importaba si era en una realidad parecida o muy diferente a la nuestra, si estaba con beneficiarios, técnicos, dirigentes o ministros, ella siempre atendía, escuchaba, anotaba en su pequeña libreta, reflexionaba y entonces, sólo entonces, intervenía, con la iniciativa y el empuje que la caracterizaban, y nunca por querer aparecer ni para que la vieran, nunca haciendo esos

discursos interminables tan acostumbrados en el mundo de la cooperación.

Reflejaba, sin duda, una vida inquieta y plena, con el sosiego del que ha hecho y hace lo que quiere hacer y ama lo que hace, y del que quiere extenderlo a los otros... en nuestro caso, a los más jóvenes.

Su conciencia política y su militancia valiente, que se traslucía a cada momento, la colocó entre nosotros como la transmisora de una memoria histórica colectiva. Ha sido un claro ejemplo de continuación en la cadena de transmisión de valores excelsos, por los que se luchó en la República, que ella recogió en su lucha en la clandestinidad durante la dictadura franquista y por los que continuó trabajando en la democracia, hasta el último día.

Ha contribuido, entre nosotros, a explicarnos que la trascendencia existe, la del ser humano libre, la del que defiende la libertad de pensamiento y el pensamiento libre.

Ahora nosotros también somos parte ineludible de esa cadena de transmisión.

Ése ha sido el privilegio de conocerla.

Gracias, compañera, gracias.



Ana Arranz

Homenaje a Pamela O' Malley

Texto leído en el homenaje a Pamela por Amaia Camacho,
Coordinadora del área de Acción Social de ACPP

Desde el 13 de febrero he leído con avidez todas las biografías que se han escrito sobre Pamela, por si había algo que no sabía aún, algo más que conocer sobre la historia de mi país a través de esta mujer de origen irlandés. La mayoría de ellas decían, hacia el final, que en los últimos años había sido presidenta de la ONG Asamblea de Cooperación Por la Paz. Dada su edad, tan solo 75 años, se podría pensar que era una presidenta honorífica, que ostentaba un cargo simbólico. Incluso alguna gente de la organización, que no tuvo la suerte de compartir el día a día con ella, podía tener la imagen de Pamela como “esa señora mayor, muy agradable y elegante, que de vez en cuando estaba por allí, en las asambleas generales y en las reuniones importantes.

Algunos, sin embargo, sí tuvimos esa suerte y disfrutamos de una presidenta, y compañera, que nos recordaba y nos enseñaba cada día que la democracia, ésta que algunos (especialmente los más jóvenes) damos por hecho, no es democracia regalada y que sí hay que mirarle el diente.



Pamela no sólo era un pilar en la organización, era un muro de carga. Sus propuestas gozaban de total fiabilidad después de haber demostrado, en varias ocasiones, que aquello que en un principio parecía inviable, por inalcanzable, que requería un enorme esfuerzo inicial y una inversión arriesgada, se acababa convirtiendo en un éxito arrollador además de en un referente fundamental de nuestro trabajo en educación y en acción social. Proyectos que suponían

una continua innovación en el ámbito educativo en nuestra sociedad, española y europea, con los que además dimos nuestros primeros pasos en el acercamiento a instituciones europeas y al trabajo con organizaciones holandesas, belgas, italianas, austriacas, alemanas, etc.

Así ocurrió con el Veo Veo en 1993, aquella exposición - circuito que había que traducir del holandés y reproducir en enormes paneles, con tubos de metal, agujeros, formas de chivo y de vaca y que costaba un dineral. Consiguió la financiación para ello, embarcó a toda la organización en su construcción y hoy por hoy, no sólo sigue recorriendo todos los municipios del Estado provocando incluso comentarios jocosos de algún compañero como “ni un niño sin pasar por el Veo Veo”, sino que hace dos meses estábamos pensando conjuntamente cómo debía hacerse la adaptación del Veo Veo al contexto israelí, en árabe y en hebreo, dado que hemos conseguido la financiación de la UE para ello.

Después vinieron De Profesión Ciudadano y Escuelas Sin Racismo, proyectos todos ellos innovadores, incluso revolucionarios, que constituyen nuestro referente y la base de nuestro trabajo en educación.

En este tiempo hemos aprendido cuál es nuestro humilde papel en la educación; que nunca debemos decir al profesorado qué es lo que debe hacer (“todo el mundo se cree con derecho a opinar sobre el trabajo de los profesores”, nos decía) pero que junto a ese profesorado y el alumnado de los centros en los que trabajamos, implicando además a las instituciones públicas, podemos conseguir, poco a poco, que la convivencia en armonía, la paz, la defensa de los DD.HH, el respeto mutuo, la participación activa y crítica y el cambio social para conseguir un mundo mejor sean posibles.

Sólo espero que hayamos aprendido lo suficiente como para ser capaces de transmitirlo casi como ella lo hacía. En este camino, seguimos sus pasos.



En las páginas siguientes se muestran algunos de nuestros proyectos de Educación en los que fue más notoria la contribución de nuestra Presidenta, Pamela O'Malley

Como docente que era, uno de los principales intereses de Pamela O'Malley dentro de Asamblea de Cooperación Por la Paz siempre fue impulsar iniciativas educativas.

En ACPP, inspirados por la filosofía de Pamela, creemos que los proyectos de educación en valores y, especialmente, de educación para la paz continúan siendo necesarios en el empeño de formar a ciudadanos conscientes, que piensen por sí mismos y rechacen los prejuicios y la violencia. El racismo, la xenofobia, los casos de discriminación y la presencia de la agresividad en nuestra sociedad no hacen sino confirmar la idea de que es imprescindible un cambio de valores que debe empezar por una educación para la solidaridad y el entendimiento de todos.

Durante el año 2005 continuamos con los proyectos más importantes a nivel educativo que Pamela ayudó a crear: "Veó Veó", "Escuelas sin Racismo", "De Profesión: Ciudadanos/as" y el "Test de Tolerancia".

Veó Veó

Fue la propia Pamela quien, antes de ser nombrada Presidenta, introdujo esta iniciativa en la estrategia educativa de Asamblea de Cooperación Por la Paz en España. Era un proyecto de una envergadura y unas necesidades económicas que muchos dudaban que la organización pudiera asumir. Sin embargo, Pamela terminó convenciendo a todos. Fue ella la que asistió a las reuniones en Holanda con las organizaciones que habían puesto en marcha el proyecto allí. Ella se encargó de traducir los textos y también de adaptarlos a la realidad española. Desde entonces, se ha convertido en nuestro proyecto estrella en materia educativa.

La idea nació en Holanda en 1993 y desde 1994 ACPP la ha llevado por toda España. Pretende abrir la mente de chicos y



NO TODO ES
COMO
PARECE

¿4 lápices?



¿3 lápices?

chicas de 10 a 14 años y de la población en general. Fomentar la duda como elemento necesario para el análisis crítico previo a la toma de decisiones es más difícil que propagar verdades absolutas, aunque éstas sean, relativamente hablando, mentiras absolutas instaladas en el tiempo a fuerza de ser machaconamente repetidas. Nada es lo que parece a primera vista, el presunto culpable puede ser inocente, tu opinión sólo es tu opinión, no la única opinión posible, la fuerza no da la razón aunque el raciocinio te pueda dar fuerza: he aquí algunos de los sencillos argumentos que este proyecto pone a debate.

Con diferentes juegos y testimonios, se intenta romper los estereotipos presentes en la sociedad. Además los chicos pueden ponerse en la piel de la víctima de la discriminación o en la del *matón* (su autor), con lo que se promueve la empatía. Incluso se pide a los visitantes que se planteen posibles soluciones a una situación indeseable. En el lugar de la exposición se coloca un buzón en forma de chivo donde los chicos pueden introducir mensajes en los que expliquen sus vivencias como víctimas, autores o cómplices de violencia. Estos mensajes, anónimos, se pueden leer luego en el aula y podrían constituir un instrumento eficaz en la lucha contra el acoso escolar. En todo momento, se formulan una serie de preguntas al alumnado para invitar a reflexionar sobre estos temas y se procura promover el debate. Al final, se pide a los chicos y chicas que estén atentos a estos temas como si de periodistas

se tratara. Antes y después de la visita, ACPD asesora al profesorado para que Veo Veo se convierta en un estímulo de la necesaria educación en valores que debe tener lugar en el aula.

En 2005, Veo Veo se expuso 10 veces en lugares como Sevilla, Córdoba, Málaga, Pamplona, Estella (Navarra) o Elche (Alicante). Cerca de 14.500 alumnos y unos 2.800 miembros de asociaciones de inmigrantes, mujeres o de otro tipo han visitado estas exposiciones.



Pamela entregando la placa que certifica a un centro educativo como una Escuela Sin Racismo

Escuelas Sin Racismo

Pamela O'Malley fue cofundadora y miembro, hasta su muerte, de la Junta Directiva de la Plataforma Europea Écoles Sans Racisme. Se trata de un programa de ámbito europeo que pretende apartar la laca del racismo de los centros educativos, mediante una información completa y correcta sobre este fenómeno y la inmigración.

Los centros que se unan a este proyecto deben organizar una multitud de actividades destinadas a promover la solidaridad y la paz. En España a finales de 2005 había ya alrededor de 168 Escuelas Sin Racismo y 24 centros estaban a punto de entrar en el programa. Unos 21.000 alumnos de nuestro país estudian en Escuelas Sin Racismo. En total, en Europa existen más de 400 centros adscritos.

Vista parcial de la exposición Veo Veo



Cualquier colegio o instituto puede convertirse en una Escuela Sin Racismo tras firmar un manifiesto en el que toda la comunidad educativa, lo que incluye al profesorado, alumnado y sus familias, se comprometa a proporcionar una educación que se aleje de los estereotipos y los prejuicios, una educación plural y tolerante que ayude a los estudiantes a desarrollarse como seres humanos. Las actividades que ACPD propone son, entre otras, la puesta en marcha de teatro-fóruns o cine-fóruns sobre temas como el racismo, la violencia en las aulas, las drogas o la discriminación de “los otros”, además de la participación en otros programas como “Veo, Veo”, “De Profesión, Ciudadanos” o “Test de Tolerancia”.

En el año 2005, se ha llevado a cabo una campaña de sensibilización sobre Palestina en Escuelas Sin Racismo, en colaboración con la Generalitat de Valencia. Se ha editado un CD interactivo que constituye un verdadero viaje virtual a Palestina para conocer de primera mano cómo viven sus habitantes, escuchar los testimonios de organizaciones en Palestina e Israel y comprender la visión de los periodistas que trabajan en la zona.

Mediante este acercamiento a las múltiples perspectivas de la grave situación que se vive en Palestina pretendemos



ESCUELAS SIN RACISMO

una Europa multicultural donde cabemos todos

promover la reflexión del alumnado para que se forme su propio criterio, huyendo de prejuicios y estereotipos. Además, en ese mismo año 2005, Escuelas Sin Racismo dio un paso adelante de gran importancia, pues tuvo lugar el viaje de intercambio a Marruecos de 12 alumnos y 6 profesores de seis centros educativos madrileños, durante una semana, para conocer la realidad marroquí y la cooperación al desarrollo y diseñar un proyecto de cooperación para la mejora de las condiciones de una escuela en el Rif.

De esta manera, Escuelas Sin Racismo pasa de ser un proyecto que reivindica la interculturalidad y la lucha contra la discriminación a integrar en su filosofía también la educación para el desarrollo y la sensibilización sobre las diferencias Norte-Sur en los propios centros educativos: Escuelas para el Desarrollo.

Vista parcial de la exposición De Profesión, Ciudadanos



De Profesión, Ciudadanos/as

Iniciativa de varias organizaciones europeas (italianas, portuguesas, griegas y españolas) este proyecto fue otra apuesta de nuestra Presidenta en el trabajo educativo de la organización.

Lleva realizándose desde el año 2000 con la participación de varias ONGs del Sur de Europa y el apoyo de la Comisión Europea.

El proyecto, destinado a estudiantes de entre 8 y 16 años y al público en general, abarca cinco bloques temáticos relacionados con los derechos humanos: mujeres, inmigrantes, productores y comercio justo, deuda externa y democracia y ciudadanía. Los soportes y formatos en que se presentan los materiales didácticos (en folletos, en CD ROM y en una exposición itinerante) hacen posible trabajar estos aspectos en múltiples contextos.

Aparte de la visita a la exposición, se da al alumnado y al profesorado una guía didáctica para ampliar los contenidos e invitar a reflexionar sobre todas las cuestiones abordadas, a través de un método interactivo. En el aula, juegos como el reparto desigual de material escolar para realizar cubos ayudan

a entender las desigualdades del comercio internacional y sus consecuencias en el desarrollo de los pueblos.

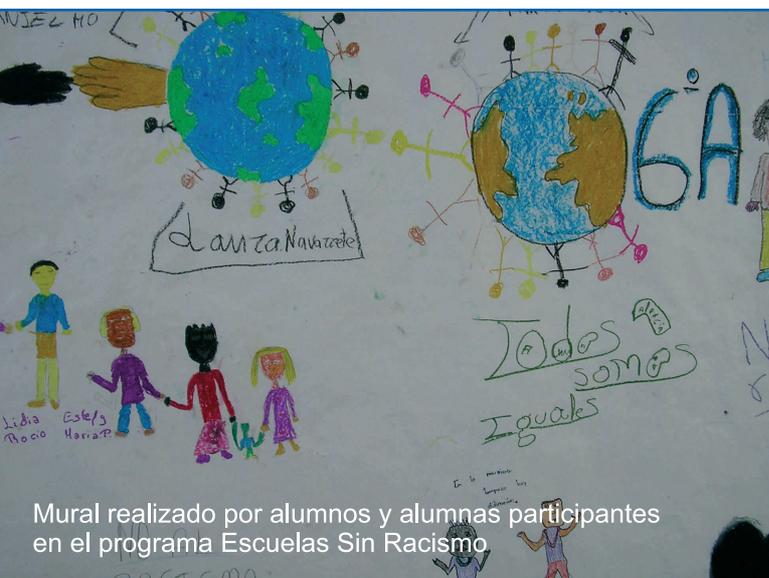
Otros juegos harán ver al alumnado que las etiquetas, como las de género, nos vienen impuestas y a menudo nos limitan. “De Profesión: Ciudadanos/as” trata de presentar los derechos humanos (fundamentalmente la igualdad, el derecho a una vida digna, el derecho a la libertad de expresión y el derecho a la libre circulación) desde un punto de vista práctico, mediante situaciones reales (por ejemplo, mostrando casos en los que se manifiesta la violencia de género).

También se pretende reflexionar sobre el papel que cada uno juega y puede jugar para luchar contra las violaciones de los Derechos Humanos. Los objetivos de este proyecto son capacitar y reforzar a la ciudadanía para la participación social y el ejercicio de los derechos y realizar una labor de divulgación general (pues la exposición itinerante puede ser visitada por todos los sectores sociales) en lugares donde los mensajes de este tipo no suelen llegar.

En esta actividad, el compromiso de las autoridades públicas es esencial a la hora de fomentar la defensa de los Derechos Humanos

Vista parcial de la exposición De Profesión, Ciudadanos





Mural realizado por alumnos y alumnas participantes en el programa Escuelas Sin Racismo

y hacer real la participación de todos los ciudadanos y las ciudadanas de la localidad en las decisiones que les afecten.

“De Profesión: Ciudadanos/as” ha sido expuesta 5 veces en el año 2005 y en ese tiempo la han visitado unos 7.500 niños, niñas y jóvenes, además de unas 1.500 personas pertenecientes a diferentes organizaciones sociales.

Entre los lugares que acogieron esta exposición se encuentran Gernika (Bizkaia), Cornellà (Barcelona), Leganés y Móstoles (Madrid).

Test de Tolerancia

Fue nuestro segundo proyecto educativo de ámbito europeo. El hecho de que su coste sea muy bajo ha permitido que el test llegue a todas las provincias utilizando el soporte informático como medio de comunicación.

Todo el proyecto fue elaborado y diseñado por Pamela, quien además se encargó de dirigir las actividades de formación del profesorado.

Se trata de un programa informático interactivo que presenta a los estudiantes diferentes situaciones de discriminación: contra inmigrantes, personas con discapacidad, mujeres, homosexuales y otros grupos que tradicionalmente son objeto de la burla y la violencia. Los objetivos principales son contrarrestar los estereotipos más frecuentes respecto a “los otros”, propiciar la reflexión sobre actos de discriminación presentes en nuestra vida diaria y desarrollar en los jóvenes actitudes y comportamientos orientados hacia la convivencia. El principal instrumento e impulsor de este proyecto es un cuestionario. Se pregunta a los chicos y las chicas cuáles serían sus reacciones si presenciaran una agresión contra un cabeza rapada, si una compañera de clase no pudiera entrar en un restaurante porque no hay acceso para la silla de ruedas, si un profesor confesara que es homosexual, si alguien les contara un chiste racista...

El objetivo no es conocer el grado de tolerancia de los escolares, sino servir de estímulo para que piensen sobre estos temas. Para ello, ACPP propone a los profesores que pidan a sus alumnos que investiguen sobre casos de discriminación presentes en la sociedad. Se les podría preguntar en clase sobre las causas y consecuencias de estos fenómenos e invitar a que propongan soluciones ante situaciones conflictivas.





En las páginas siguientes se muestran
algunos de nuestros proyectos de
Cooperación
en aquellos países con los que
nuestra Presidenta, **Pamela O'Malley**,
tuvo mayor vinculación

Cuba

Pamela siempre mostró su apoyo al hecho de que Cuba sea uno de los países prioritarios de la actividad de ACPP. Cuba fue un destino preferente de los viajes de Pamela y una de las zonas con las que más vinculada se sintió. La implicación de Pamela O'Malley en Cuba se inició a finales de los años noventa, cuando fue a la inauguración de la fase I del primer proyecto que ACPP desarrollaba en el país (la rehabilitación del Hogar de Ancianos 28 de enero). Este momento fue especialmente emocionante para ella, dado que se había culminado esta acción en un periodo muy difícil desde el punto de vista de la situación socio-económica. Su labor institucional como presidenta de ACPP fue incesante y por ello fue reconocida oficialmente en noviembre de 2004, pues el Gobierno de Cuba le otorgó la Medalla de la Ciudad de La Habana, en el acto que conmemoraba el 485º aniversario de la ciudad y en agradecimiento por el trabajo que ACPP llevaba nueve años realizando en la isla.

En un país en el que la esperanza de vida supera los 77 años, la asistencia a personas mayores, debido a la crisis económica iniciada a mediados de la década de los noventa, es insuficiente. Por eso, las



Obras de rehabilitación del Hogar de Ancianos de Belén, en La Habana Vieja

autoridades locales se afanan en crear más centros destinados a este grupo social en zonas con alta proporción de población mayor, como La Habana Vieja, donde el 17% de los habitantes tiene más de 60 años.

En el año 2005, hemos contado con una nueva contraparte, la Oficina del Historiador de la Ciudad de la Habana, con la que hemos colaborado en el proyecto de rehabilitación del antiguo convento Nuestra Señora de Belén, que cuenta con la financiación del Ayuntamiento de Gijón. Actualmente, parte del edificio es un Centro Social de Día, donde acuden adultos mayores, niños y jóvenes a realizar diversas actividades. De hecho, se ha convertido en un lugar principal de reunión de los vecinos del barrio. Incluso a los mayores que sufren inseguridad alimentaria se les reparte desayunos. También se ofrecen en este edificio servicios sanitarios como fisioterapia o psicoterapia a personas con síndrome de Down. El proyecto que actualmente ejecuta ACPP es la rehabilitación de una zona del edificio para crear el área de cocina, almacenes y cámaras frigoríficas. De esta manera se podrá aumentar la ayuda que el Centro presta a los adultos mayores del barrio, pues se incrementará el número de desayunos y comidas (unos 40 actualmente

El claustro del Hogar de Ancianos de Belén, en La Habana Vieja, una vez terminada la reforma



y que con la reforma podrán alcanzar unos 100 desayunos, almuerzos y meriendas). Estas obras forman parte además del proyecto integral por el que este antiguo convento pasará a ser un Hogar de Ancianos.

Con este proyecto, no sólo se pretende mejorar la calidad de vida de las personas mayores de La Habana Vieja, sino que, además, se busca consolidar un monumento histórico que forma parte de un conjunto (La Habana Vieja) declarado Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO.

Palestina



Escuela para discapacitados gestionada por la Media Luna Roja Palestina (PRCS)

Pamela fue quien comenzó los contactos con la Media Luna Roja Palestina y quien decidió que esta organización fuera nuestra principal contraparte en los Territorios Ocupados Palestinos. Se convirtió en nuestra interlocutora con la Media Luna Roja Palestina en multitud de visitas a terreno y por esta labor recibió numerosos reconocimientos. Recientemente, dos unidades de emergencia financiadas por la Generalitat de Valencia, el Fons Valencià per la Solidaritat, la Diputació de Castelló, el Ayuntamiento de Elche, el Ayuntamiento de Castellón y el Ayuntamiento de Torre Vieja han sido bautizadas con su nombre. Asimismo, fue ella quien impulsó que la actividad de ACPP en Palestina, desde el principio centrada en temas como saneamiento,

agua y derechos humanos, se enfocara también a educación. Su principal objetivo era poner en marcha el proyecto más emblemático de ACPP en materia educativa, el Veo Veo, en Oriente Medio. En la actualidad, ACPP avanza en este empeño, pues se está adaptando el Veo Veo a la idiosincrasia judía y árabe en Israel mediante nuestra colaboración con el Adam Institute, una ONG local que se dedica a proyectos educativos. La implementación del Veo Veo en Israel está financiada por la Unión Europea.

Además, en materia educativa ACPP trabaja con la Media Luna Roja Palestina en la puesta en marcha y gestión de escuelas de educación especial para chicos y chicas que sufren alguna discapacidad física o psíquica. Ante la profunda crisis económica motivada por las restricciones en la libre circulación de personas y por el hecho de que Israel congeló la transferencia de los impuestos al Gobierno de Hamás, la prestación de servicios públicos se ha visto seriamente afectada y los sectores más desfavorecidos y discriminados de la sociedad, como los niños con alguna discapacidad, apenas reciben atención ni ayuda.

La Autoridad Nacional Palestina (ANP) reconocía en un informe reciente que la violencia que se sufre en la zona ha provocado miles de discapacitados físicos y psíquicos permanentes. Por eso, dedicamos nuestros esfuerzos en Palestina a la atención de niños, niñas y jóvenes con alguna discapacidad.



Una de las clínicas móviles enviadas a PRCS, a la que se ha dado el nombre de Pamela O'Malley en homenaje a nuestra Presidenta



Sistema médico polivalente equipado para situaciones de emergencia que hemos enviado a Palestina

En el 2005 el resultado de esta labor ha sido la creación del primer diccionario para sordos en lengua árabe. Se trata de un CD interactivo que se utiliza en escuelas de la Media Luna Roja Palestina. Se pretende difundirlo entre todos los centros públicos. También apoyamos a esta organización para que los programas de educación especial sean reconocidos por el Ministerio de Educación de la ANP y que las titulaciones sean homologadas.

Por otro lado, ayudamos a nuestra contraparte en la formación del profesorado en técnicas de educación especial y en temas como logopedia y traumatología. Estas actuaciones se complementan con la sensibilización de la sociedad acerca de los derechos y las necesidades de este colectivo, con miras a su integración.

Los proyectos de ACPP para la mejora de las condiciones de vida de los jóvenes y de los niños con alguna discapacidad estuvieron financiados en el 2005 por la AECI, la Unión Europea y la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

Marruecos

El sector educativo ha sido prioritario en la actuación de ACPP en este país desde el principio. En la zona del Rif, donde trabajamos desde el año 2000, la tasa de escolarización es notablemente baja, el absentismo tanto de profesores como de alumnos es elevado, el analfabetismo es un problema generalizado y la falta de expectativas de los jóvenes de la zona los empuja a emigrar a Melilla. ACPP ha comprobado que estos problemas vienen motivados por unas infraestructuras deficitarias y poco accesibles y una cultura que aleja a las chicas y niñas del sistema educativo.

Volcada en este ámbito, Pamela O'Malley tuvo un protagonismo clave a la hora de combatir estos problemas y llevar nuestra filosofía educativa a la otra orilla del Mediterráneo.

Pamela inauguró nuestro primer proyecto en la zona, que consistió en la apertura de aulas, bibliotecas, salas de trabajo y viviendas para profesores, comedores, instalaciones de saneamiento y dotación de agua potable en la zona de Nador.

Liceo de Farjana



También impulsó la colaboración en materia educativa con las asociaciones de padres y madres de alumnos/as y con los profesores/as para sensibilizar acerca de la importancia del mantenimiento de las escuelas, la importancia de la escolarización de las niñas (una idea que se ha fomentado con la construcción de residencias para niñas y chicas cerca de las escuelas) y la promoción de la participación de las madres en la comunidad educativa.

En el año 2005 se ha mantenido esta línea de actuación con mucha intensidad y hemos puesto en marcha múltiples proyectos que pretenden mejorar las condiciones sociales y educativas de varias comunidades en las provincias de Alhoceimas y Nador. Estas mejoras han venido producidas por la creación de infraestructuras apropiadas para la educación y la puesta en marcha de campañas



Recibimiento a los alumnos y alumnas de Madrid en el Rif

de sensibilización sobre la importancia de la educación. En estos proyectos educativos, en 2005 ACPP contó con la financiación del Principado de Asturias y el Gobierno de Cantabria, entre otras instituciones.

ACPP ha contado con la contraparte Centro de Estudios Cooperativos para el Desarrollo Local (CECODEL), la Association Thissaghnessse pour la Culture et le Développement (ASTICUDE), la Asociación AZIR para la Protección del Medio Ambiente y la Unión Nacional de Mujeres Marroquíes (UNFM). En una de las escuelas recientemente inauguradas en Alhoceimas en colaboración con esta última organización, una de las aulas lleva el nombre de Pamela O'Malley.

Túnez

Pamela O'Malley inició los contactos para abrir el camino al trabajo de ACPP en este país, un trabajo que comenzó en 1994. Ha sido invitada en numerosas ocasiones a Túnez por parte de diferentes organizaciones de la sociedad civil. Su vínculo fue especialmente estrecho con la Unión Nacional de Mujeres Tunecinas y con la Unión Tunecina de Solidaridad Social.

Pamela era una firme defensora de nuestro trabajo en Túnez a pesar de que algunos miembros de ACPP entendían que el hecho de que Túnez presente unos indicadores de desarrollo humano muy superiores a la media del continente africano hacía innecesaria nuestra presencia allí. Pero Pamela, como otras muchas voces, siempre vio que ACPP podía llevar el desarrollo a zonas más desfavorecidas del país y promover la participación de la sociedad civil en la vida pública.

La línea de trabajo de ACPP desde entonces ha sido el desarrollo rural integral, mediante la captación de agua, la construcción de infraestructuras de saneamiento, proyectos



Curso de formación para mujeres en Túnez

de habitabilidad, conservación del medio ambiente, fomento de las actividades productivas y apoyo en la creación o el funcionamiento de organizaciones sociales de ganaderos y agricultores. El trabajo con las mujeres en el ámbito rural forma parte de esta estrategia.

Entre ellas, se intenta difundir la normativa del Código de Familia, una legislación muy avanzada en lo que a derechos de la mujer se refiere dentro del contexto del Magreb, pero que es apenas conocida. También se intenta trabajar temas de género con las mujeres, como la autoestima, la importancia de la participación de la mujer en

la vida social y pública, la salud reproductiva y la planificación familiar.

En 2005 ha seguido en marcha un proyecto de desarrollo rural de gran envergadura en El Alenda, con la Unión Tunecina de Solidaridad Social como contraparte y con la financiación, entre otras instituciones, de la AECI, la Generalitat de Valencia y el Principado de Asturias.

Esta iniciativa pretende promover un verdadero cambio de mentalidad en un área rural muy deprimida y cuya población se halla dispersa. ACPD entendía que esta circunstancia estaba creando serios problemas, entre ellos enfermedades debido a la endogamia y falta de acceso a servicios públicos.

Por eso, éramos partidarios de reubicar a la población en un núcleo urbano alrededor de la escuela de la zona, que serviría para arraigar a la población y cuya biblioteca podría ser también el escenario de las actividades de promoción de los derechos de las mujeres y de su participación activa en la vida social.

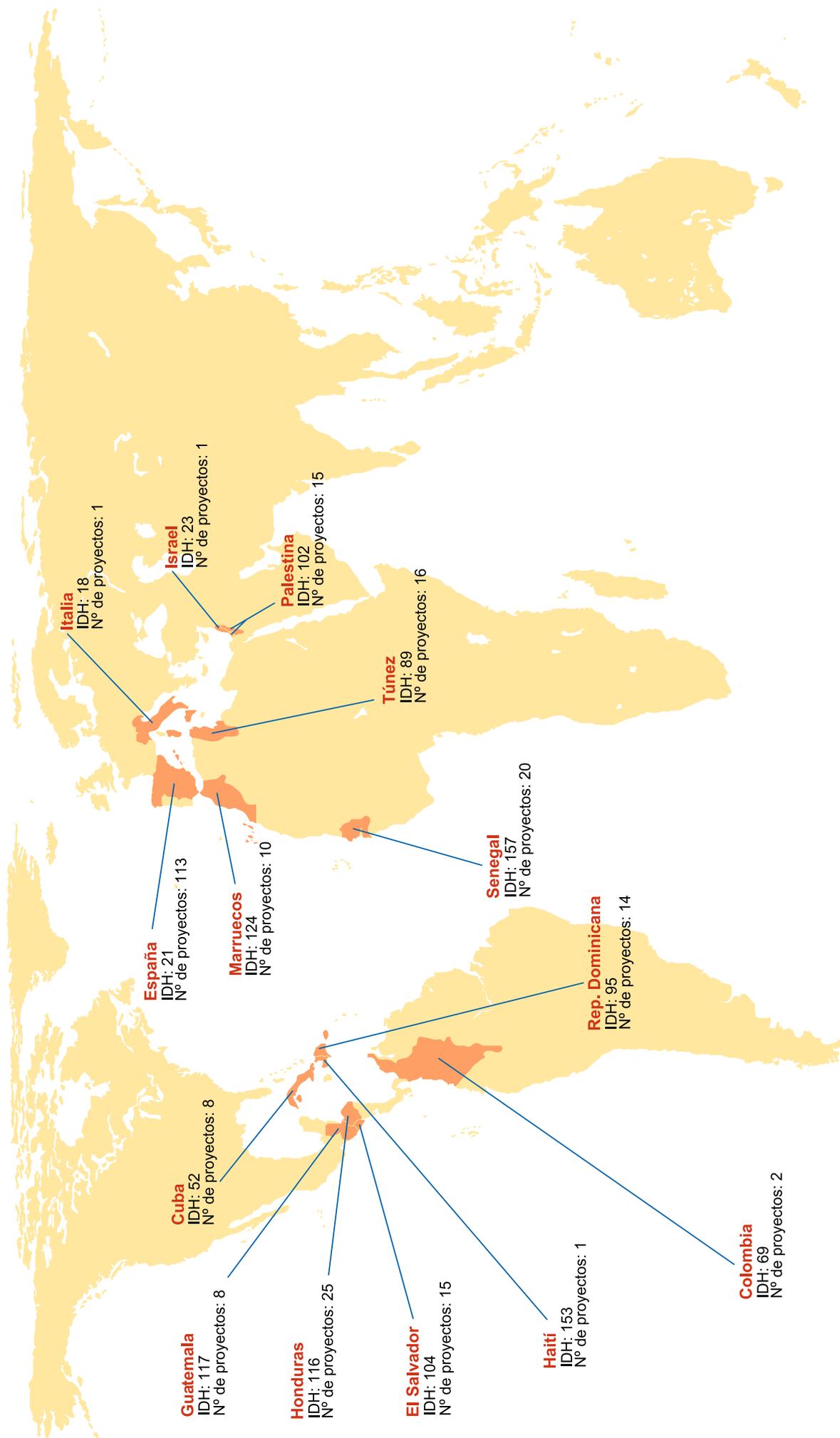
Este núcleo urbano ha sido provisto de agua potable y saneamientos y se ha llevado a cabo un proceso intenso de intercambio de opiniones con la población beneficiaria. Los jóvenes de la zona, verdadero motor del cambio social, han recibido con agrado la idea del reasentamiento.

Tres imágenes de la intervención en El Alenda





Listado de Proyectos aprobados en 2005



* IDH: Clasificación del Índice de Desarrollo Humano elaborada por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD). Los datos reflejados corresponden a 2005

HONDURAS

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de las condiciones económicas, sociales y organizativas de 10 grupos de mujeres en el Departamento de Colón, Honduras	AHMUC	30.039,90 €	10.200,00 €	Ajuntament de Burjassot (convocatoria bianual 2004)
Mejora de las condiciones de habitabilidad, comunicacionales, de saneamiento medioambientales y organizativas de los habitantes de las comunidades rurales de la Presa y El Ocote, en el Municipio de Protección, Departamento de Santa Bárbara	IHDER	513.763,28 €	73.700,00 €	Caja Madrid
Mejora de la cobertura de las necesidades básicas de habitabilidad, de saneamiento, medioambientales y organizativas de los habitantes del Municipio de Macuelizo, Departamento de Santa Bárbara	IHDER	294.039,62 €	184.978,82 €	Junta de Castilla y León
Acción contra el SIDA en sectores vulnerables de las ciudades de Comayagüela y Tegucigalpa, Honduras	PRODIM	43.154,27 €	23.705,00 €	Universidad Complutense de Madrid
Mejora de las condiciones habitacionales, de saneamiento, medioambientales y organizativas en la comunidad de La Ruidosa	IHDER	318.548,77 €	250.000,00 €	Generalitat Valenciana
Mejora de las condiciones educativas de la población estudiantil del Municipio de Quimistán mediante la construcción y equipamiento de 2 aulas de informática en la escuela Dr. Francisco Bográn	IHDER	99.602,66 €	42.277,01 €	Ayuntamiento de Oviedo
Mejora de las condiciones educativas de la población escolar de Quimistán mediante la incorporación de las nuevas tecnologías de la información	IHDER	102.465,80 €	23.000,00 €	Diputación de Valladolid
Mejora de la producción agrícola en las comunidades de Las Delicias, El Porvenir, Ojos de Agua, Quebraditas, Nueva Esperanza y El Cerrón, Municipios de San José de Comayagua y Taulabé, Departamento de Comayagua	IHDER	182.769,50 €	3.000,00 € 670,11 €	Diputación Provincial de Huesca Comarca del Cinca Medio
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias, ambientales y organizativas de los habitantes de las comunidades de Las Delicias y El Chaparral, municipio de San José de Comayagua, Departamento de Comayagua	IHDER	32.296,31 €	4.182,00 € 8.308,37 €	Ayuntamiento de Errenteria Ayuntamiento de Galdakao
Mejora de la cobertura de las necesidades básicas de vivienda, salud y educación y las condiciones comunicacionales, medioambientales y organizativas de las comunidades rurales de la Subcuenca del Río Blanco, Departamento de Santa Bárbara	IHDER	584.996,04 €	373.919,00 €	Ayuntamiento de Madrid
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y medioambientales de La Unión de San Antonio Yure, Departamento de Comayagua	IHDER	64.525,71 €	32.400,00 €	Diputación de Guadalajara

Listado de Proyectos 2005

Cooperación al Desarrollo

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias, medioambientales y organizativas de los habitantes de las comunidades de Las Delicias, El Porvenir, El Chaparral y La Unión de San Antonio Yure, en el Municipio de San José de Comayagua, Departamento de Comayagua, Honduras	IHDR	129.076,97 €	19.916,47 €	Ayuntamiento de Cádiz
			18.781,00 €	Universidad de Granada
			20.000,00 €	Diputación de Almería
Mejora de las condiciones de habitabilidad, saneamiento, medioambientales y organizativas de 107 habitantes de la comunidad rural de Las Hormigas, en el Municipio de El Triunfo, Departamento de Choluteca	IHDR	242.855,67 €	143.800,00 €	Diputación Foral de Bizkaia
Construcción de 46 hornillas mejoradas en la comunidad de La Unión, Municipio de San Luis, Departamento de Santa Bárbara	IHDR	57.114,92 €	4.000,00 €	Ajuntament de Manises
			2.450,00 €	Ajuntament de Puçol
			1.200,00 €	Ajuntament de Riba-Roja
Mejora de las condiciones socioeducativas y de inserción laboral de la población estudiantil de la Aldea 36 Guaymas, municipio el Negrito, Departamento de Yoro	FUNDEG	172.405,50 €	146.021,21 €	Diputación General de Aragón
Mejora de las condiciones de habitabilidad, higiénico-sanitarias, medioambientales y organizativas de los habitantes de la aldea Campo Alegre, con especial incidencia en la situación de la mujer	IHDR	76.193,84 €	10.431,25 €	Ayuntamiento de Siero
			5.318,59 €	Ayuntamiento de Écija
Mejora del suministro de agua potable para 316 familias de la comunidad de Ojo de Agua, municipio El Triunfo, Departamento de Choluteca	IHDR	98.176,28 €	15.000,00 €	Diputación Provincial de Zaragoza
Mejora del suministro de agua potable y organización comunitaria a 1.036 habitantes del sector de Las Hormigas, Municipio del Triunfo, Departamento de Choluteca, Honduras	IHDR	262.626,65 €	201.147,07 €	Agencia Española de Cooperación Internacional (AECI)
Mejora de la seguridad alimenticia en las comunidades de Las Delicias, El Porvenir, Ojos de Agua, Quebraditas, Nueva Esperanza y El Cerrón, Municipio de San José de Comayagua, Departamento de Comayagua	IHDR	48.532,41 €	4.200,00 €	Concello de A Coruña
Mujeres Unidas contra el VIH/SIDA	PRODIM	45.273,12 €	16.225,30 €	Ayuntamiento de San Sebastián de los Reyes (año 2)
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias, medioambientales y organizativas de los habitantes de las comunidades de La Unión de San Antonio Yure, El Porvenir, Las Delicias y El Chaparral, en el Depto. de Comayagua	IHDR	60.377,34 €	37.527,59 €	Ayuntamiento de Sevilla
Implementación y puesta en funcionamiento de módulos sanitarios para la mejora de las condiciones higiénicas sanitarias, organizativas y medioambientales de los habitantes de la Comunidad Garífuna de Tornabé, con especial incidencia en situación de la mujer, municipio de Tela. (Fase II)	ENMUNEH	72.165,00 €	26.023,27 €	Diputación de Burgos

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Implementación y puesta en funcionamiento de módulos sanitarios para la mejora de las condiciones higiénico sanitarias, organizativas y medioambientales de los habitantes de la comunidad Garífuna de Tornabé, Departamento Atlántida, Fase II	ENMUNEH	73.329,85 €	6.350,40 €	Ayuntamiento de Las Rozas
Construcción de 46 hornillas mejoradas en la comunidad de La Unión, Municipio de San Luis, Departamento de Santa Bárbara	IHDER	57.042,09 €	3.000,00 €	Ajuntament de Novelda
Construyendo Ciudadanía y Alternativas de Vida para las Mujeres Jóvenes de la Aldea Santa Rosa, Tegucigalpa, Honduras	CEM-H	40.411,11 €	16.860,00 €	Ajuntament de Quart de Poblet

TOTAL HONDURAS: 1.728.592,46 €

EL SALVADOR

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de la dieta alimenticia de 132 habitantes de las comunidades de Santa Anita, Municipio de San Cristóbal y Cajuapa, Municipio de Cojutepeque, Departamento de Cuscatlán	REDES	52.238,76 €	13.324,00 €	Ayuntamiento de Palencia
			6.746,00 €	Diputación de Palencia
Mejora de la dieta alimenticia de la población de cuatro comunidades del sector Los Reyes, municipio de Zacatecoluca, Depto. de La Paz	FUNDESA	154.708,44 €	15.000,00 €	Diputación de Sevilla
			4.903,84 €	Ayuntamiento de Priego de Córdoba
Mejora de las condiciones socioeconómicas del Cantón Palacios en el municipio de Jutiapa	CORDES	39.350,11 €	6.000,00 €	Ayuntamiento de Azkoitia
Mejora de la dieta alimenticia de 32 familias (176 personas) y de las condiciones de equidad de género y medioambientales de los 1424 habitantes del Cantón Palacios, Municipio de Jutiapa, Departamento de Cabañas	CORDES	101.152,60 €	20.044,48 €	Diputación Provincial de Teruel
Mejora de las capacidades organizativas del colectivo de mujeres adolescentes y de las condiciones en materia de salud sexual reproductiva y violencia de género de 2.040 personas, de 20 comunidades del Municipio Santa Tecla, Departamento La Libertad	APROCSAL	57.369,79 €	30.000,00 €	Parlamento de Andalucía
Fortalecimiento del liderazgo y ejercicio de los Derechos Humanos de las mujeres en el municipio de Olocuilta	ORMUSA	32.000,00 €	32.000,00 €	Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales - Instituto de la Mujer
Construcción de 15 viviendas y acciones de incidencia para la reducción de vulnerabilidades en las comunidades del municipio de Jiquilisco damnificadas por el ciclón Stan, Departamento de Usulután	REDES	80.609,46 €	59.292,33 €	Diputación de León

TOTAL EL SALVADOR: 187.310,65 €

Listado de Proyectos 2005

Cooperación al Desarrollo

GUATEMALA

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias, medioambientales y sociocomunitarias de los habitantes de la comunidad Chequequix, Municipio de San Sebastián Huehuetenango, Departamento de Huehuetenango	SADEGUA	13.293,66 €	2.500,00 €	Ayuntamiento de Cendea de Galar
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias, medioambientales y sociocomunitarias de los habitantes de las comunidades de Chequequix y Chejoj, Municipio de San Sebastián de Huehuetenango, Departamento de Huehuetenango	SADEGUA	26.036,33 €	10.034,00 €	Ayuntamiento de Tudela
Mejora de las condiciones económicas, sociales y organizativas de los habitantes de la comunidad de Palima mediante el manejo y engorde de ganado bovino en granja familiar, municipio de S. Juan de Comalapa, Depto. de Chinaltenago	CREPD	33.681,92 €	5.900,00 € 5.000,00 €	Ayuntamiento de Avilés Ayuntamiento de Castro Urdiales
Red de mujeres constructoras de la paz en el poder local	AMVA	33.500,00 €	33.500,00 €	Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales - Instituto de la Mujer

TOTAL GUATEMALA: 56.934,00 €

COLOMBIA

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
De víctima a ciudadana: víctimas del conflicto armado y la violencia reivindican sus derechos a la verdad, la justicia y la reparación en municipios del oriente antioqueño	Corporación para la participación ciudadana - conciudadana	32.000,00 €	32.000,00 €	Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales - Instituto de la Mujer
Formación a grupos y movimientos sociales de mujeres para generación de opinión pública en defensa de los Derechos Humanos de las mujeres	MAVI	32.000,00 €	32.000,00 €	Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales - Instituto de la Mujer

TOTAL COLOMBIA: 64.000,00 €

REPÚBLICA DOMINICANA

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y ambientales de la población de Paradero, Provincia de Valverde	JACARAFE	109.690,07 €	16.000,00 €	Diputación de Huelva (convocatoria 2004)
Plan integral de mejoras sanitarias y sociales en la comunidad del Batey Esperanza, provincia de San Pedro de Macorís	IDAC	331.865,21 €	3.384,54 €	Ayuntamiento de Barbastro
Mejora de las condiciones de salud de 1.815 personas de los Bateyes de Guayabal, Jengibre y Victorina y de las condiciones habitacionales e higiénico-sanitarias de 51 familias (280 personas) de los Bateyes de Jengibre y Victorina, en la provincia de San Pedro de Macorís	IDAC	299.395,80 €	201.058,64 €	Junta de Castilla y León

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de las condiciones habitacionales e higiénico-sanitarias de la población del Batey Victorina, con incidencia en el fortalecimiento del tejido social y el enfoque de género, en la provincia de San Pedro de Macorís	IDAC	174.507,85 €	44.964,44 €	Ayuntamiento de Valladolid
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y ambientales de la población de Palma Pica, Provincia de Valverde	JACARAFE	44.746,51 €	5.000,00 €	Ayuntamiento de Leioa
			8.290,95 €	Ayuntamiento de Ciudad Real
Proyecto para la mejora de las condiciones ambientales, sanitarias y socioeconómicas de la población del barrio marginal de Cancino Adentro, en el municipio de Santo Domingo Este	TÚ, MUJER	163.965,97 €	7.336,90 €	Ayuntamiento de Aspe
			5.523,00 €	Ayuntamiento de Elda
			7.211,13 €	Ayuntamiento de Villena
			2.000,00 €	Ayuntamiento de Ibi
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y fortalecimiento del tejido social de la población del barrio de Los Cajuales, municipio de El Seybo	EEMUR	74.053,47 €	5.520,58 €	Diputación de Salamanca
			9.000,00 €	Ayuntamiento de Salamanca
Proyecto integral de desarrollo para los habitantes de los barrios de La Barquita y Puerto Rico, en el Sector de Los Mina Norte, Santo Domingo Este	TÚ, MUJER	221.193,59 €	100.000,00 €	Xunta de Galicia
Mejora de las condiciones habitacionales, higiénico-ambientales y de salud de la población del Batey 61, en el Municipio de Villa Altagracia, provincia de San Cristóbal	IDAC	165.984,05 €	30.000,00 €	Ayuntamiento de Zaragoza
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y ambientales de la población de Paradero, Provincia de Valverde	JACARAFE	52.138,17 €	8.500,00 €	Diputación de Ávila
Mejora de las condiciones habitacionales, sanitarias y fortalecimiento del tejido social desde una perspectiva de género, en la comunidad del Batey Km. 61, municipio de Villa Altagracia, provincia de San Cristóbal	IDAC	108.833,65 €	51.795,57 €	Ayuntamiento de Albacete
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y fortalecimiento del tejido social del barrio Hoyitos - Cañada Francisca, en el municipio de El Seybo	EEMUR	63.671,63 €	29.000,00 €	Diputación de Málaga
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y fortalecimiento social del barrio de Hoyitos Cañada-Francisca, Municipio de El Seybo	EEMUR	48.113,27 €	13.149,10 €	Ayuntamiento de Tres Cantos
			13.000,00 €	Ayuntamiento de Irún
Mejora de la salud y de las condiciones socioeconómicas de los habitantes del barrio de La Barquita, con especial incidencia en las mujeres, Sector de Los Mina Norte, municipio de Santo Domingo Este	TÚ, MUJER	49.715,92 €	7.752,77 €	Ayuntamiento de Cabanillas del Campo

TOTAL REPÚBLICA DOMINICANA: 568.487,62 €

Listado de Proyectos 2005

Cooperación al Desarrollo

HAITÍ

Mejora de las condiciones agro-silvícolas y la organización comunitaria, con incidencia en el papel de la mujer de 15.000 habitantes de las secciones comunales de Marbriol, Calumette, Corail Lamothe, Bel Air y Pichon, en la comuna de Belle Anse

CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
ACDED	578.544,63 €	462.232,69 €	Agencia Española de Cooperación Internacional (AECI)

TOTAL HAITÍ: 462.232,69 €

CUBA

Mejora de las condiciones de vida de los ancianos y ancianas del barrio de Belén de la Habana Vieja. La Habana

CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Oficina del historiador de la ciudad de La Habana	257.315,24 €	50.000,00 €	Ayuntamiento de Gijón

Rehabilitación de Consultorio del médico y la enfermera de familia en el Municipio Arroyo Naranjo de La Habana

Dirección Municipal Salud Arroyo Naranjo/Secretaría Adjunta para la Colaboración Extranjera A. P. Poder Popular	38.476,12 €	8.000,00 €	Ayuntamiento de Leganés
---	-------------	------------	-------------------------

TOTAL CUBA: 58.000,00 €

PALESTINA

Improvement of the educative and therapeutic conditions of the children and youth with disabilities of the district of Khan Younis, southern Gaza Strip

CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
PRCS	962.146,97 €	721.610,22 €	Unión Europea (convocatoria 21/02/03)

Mejora de la asistencia socio-sanitaria de la población general y de los servicios de educación, rehabilitación y terapia para discapacitados en el distrito de Jericó, Territorios Ocupados Palestinos

Media Luna Roja Palestina	957.365,24 €	450.976,00 €	Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha
---------------------------	--------------	--------------	--

Millora de l'atenció hospitalària per a la població del Governorat de Ramallah, Cisjordània

PRCS	226.492,85 €	51.195,62 €	Fons Català de Cooperació al Desenvolupament
		11.641,70 €	Àrea Metropolitana de Barcelona

Mejora de la atención primaria y especializada a la población del Distrito de Tubas, Gobernado de Jenin, Territorios Palestinos

PRCS	57.458,74 €	10.947,02 €	Ayuntamiento de Linares
		11.376,00 €	Diputación de Jaén

Proyecto para la mejora de las condiciones nutricionales, medioambientales y económicas de la población rural palestina del distrito de Nablús, Cisjordania(2º año de un proyecto a 3)

PHG	422.883,48 €	70.000,00 €	Principado de Asturias
-----	--------------	-------------	------------------------

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Fortalecimiento del tejido social y organizativo local de las mujeres y potenciación de su participación democrática en 14 distritos de Cisjordania y Gaza	PARC	370.462,48 €	271.356,24 €	Junta de Andalucía
Rehabilitació de quatre paritoris de l'Hospital Maternitat de Al-Bireh per a la millora de la salut materno- infantil a Palestina	PRCS	70.695,87 €	24.047,28 €	Fons Mallorquí de Solidaritat i Cooperació
Mejora de la atención sanitaria en la Unidad Cardiovascular del Hospital de la Media Luna Roja Palestina de Al-Bireh	PRCS		12.671,71 €	Ayuntamiento de San Fernando de Henares
Creació d'espais de diàleg per a la reconciliació entre les parts del conflicte i foment del procés de reconstrucció de la memòria històrica de les poblacions jueva i palestinoisraeliana que viuen a Israel	BAT SHALOM	187.765,08 €	72.000,00 €	Agencia Catalana de Cooperació al Desenvolupament
Mejora de la atención sanitaria para la población del Gobernado de Ramallah	PRCS	21.373,42 €	7.000,00 €	Ayuntamiento de Antequera
Mejora de las condiciones socio educativas y sanitario-asistenciales de la población infantil y juvenil con discapacidades físicas y psíquicas de Gaza y Cisjordania	PRCS	962.380,00 €	300.000,00 €	Agencia Española de Cooperación Internacional

TOTAL PALESTINA: 2.014.821,79 €

MARRUECOS

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de las condiciones socio educativas de la comunidad de Bni Ensar	CECODEL	331.489,07 €	2.552,21 €	Colegio Público Valenciano
Mejora de las condiciones para el desarrollo integral sostenible y participativo de la población de Orlad Daoud Zkhanine, en Nador	AMDESAJ	1.280.185,65 €	373.705,00 €	Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha
Mejora de las condiciones educativas de 351 alumnos y alumnas, 280 padres y madres y 19 profesores de enseñanza primaria, mediante la dotación de infraestructuras y la realización de campañas de sensibilización sobre educación, con especial incidencia en la escolarización de las niñas, y sobre respeto al medioambiente en la comuna de Bni Ammart Provincia de Al -Hocema (región del Rif)	AZIR	189.688,42 €	90.000,00 €	Principado de Asturias
Mejora de las condiciones de salud en atención prehospitalaria y de diagnóstico especializada de los 710.000 habitantes de la provincia de Nador	Ministerio de Salud de Marruecos	612.237,30 €	289.821,28 €	Junta de Andalucía

Listado de Proyectos 2005

Cooperación al Desarrollo

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de las condiciones de salud en atención prehospitalaria y de diagnóstico especializada de los 415.000 habitantes de la provincia de Alhoceimas	Ministerio de Salud de Marruecos	588.937,32 €	298.977,35 €	Junta de Andalucía
Mejora de las Condiciones Socioeducativas de las escuelas de Ouled Daoud Centro, El Garma y El Mars, en la Comuna Rural de Ouled Daoud Zkhanine, Provincia de Nador.	CECODEL	453.823,63 €	265.202,93 €	Gobierno de Cantabria (Dirección General de Asuntos Europeos y Cooperación)
Millora de les condicions medioambientals, de salubritat, organitzatives i socioeducatives dels 26.582 habitants de la Comuna d'Ihaddaden, Província de Nador.	ASTICUDE	658.700,96 €	120.000,00 €	Agencia Catalana de Cooperació al Desenvolupament
Millora de les condicions socioeducatives de la població escolar de la comuna rural d'Oulad Daoud Zhanine a la província de Nador.	CECODEL	330.991,73 €	16.330,57 €	Ajuntament de Tarragona
Millora de les condicions socioeducatives de la població del municipi de Farkhana, província de Nador, regió del Rif	ASTICUDE	233.739,41 €	28.943,00 €	Ajuntament de Badalona
			4.000,00 €	Ajuntament de Rubi

TOTAL MARRUECOS 1.489.532,34 €

TÚNEZ

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Proyecto de consolidación del proceso de desarrollo rural integral participativo de 1923 habitantes de 12 douares pertenecientes a los sectores de El hara, Griguit y Zaatria, delegación de Nabeur, Gobernado de Kef	APEL	2.040.622,61 €	60.000,00 €	Principado de Asturias
Projecte d'extensió de microempreses ovines per a la producció de carn per a famílies de la zona d'El Alenda, Governació de Gafsa	UTSS	61.364,10 €	6.000,00 €	Ajuntament de L'Hospitalet
Mejora de las condiciones para el desarrollo integral sostenible y participativo de la población de El Alenda, Gobernado de Gafsa	UTSS	339.756,05 €	44.991,00 €	Diputació de Valencia
Desarrollo rural integral, autosostenible y participativo en el sudeste tunecino	UTSS	457.667,95 €	198.915,02 €	Generalitat Valenciana
			6.988,66 €	Diputación de Toledo
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias y socio-económicas con especial atención a la equidad de género de las micro-zonas rurales de M'Zeta y Ezzahra y Beni Zalten	UTSS	94.666,31 €	42.242,00 €	Ajuntament de Valencia
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias de 28 habitantes de la comunidad de Beni-Zalten, Gobernado de Gabès	UTSS	28.608,23 €	16.357,000 €	Ayuntamiento de Ávila

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Consolidació del procés de desenvolupament socio-econòmic i foment de l'organització comunitària, des d'una perspectiva de gènere, de les zones rurals de Bechni, Limagès i Kelwamen pertanyents al Governorat de Kébili	UTSS	292.791,95 €	16.000,00 €	Diputació de Tarragona
Mejora de las condiciones socio-económicas con especial atención a la equidad de género de las micro-zonas rurales de M'Zeta y Ezzahra y Beni Zalten	UTSS	69.202,70 €	2.500,00 €	Diputació de Castelló
			1.400,00 €	Ayuntamiento de Almazora
			11.060,09 €	Ajuntament de Castelló
Mejora de las condiciones socio-económicas con especial atención a la equidad de género de las micro-zonas de M'Zeta y Ezzahra	UTSS	18.074,21 €	2.950,00 €	Ajuntament de Morella
Mejora de las condiciones higiénico-sanitarias, socioeconómicas y ambientales, con especial atención a la equidad de género, de 132 personas de la microzona rural de Ezzahra, Beni Zalten, Gobernorado de Gabès	UTSS	86.005,46 €	17.408,34 €	Mancomunidad de Aguas del Sorbe
Mejora de las condiciones habitacionales, higiénico-sanitarias y de salud, económicas y organizativas de 1.830 personas con especial atención al empoderamiento de las mujeres y a la lucha contra la desertificación en la microzona de Zograta, Gobernorado de Gabès	UTSS	1.471.688,99 €	500.000,00 €	Agencia Española de Cooperación Internacional
Mejora de las Condiciones Higiénico sanitarias de las micro-zonas M'Zeta y Ezzahra	UTSS	18.107,07 €	2.000,00 €	Ayuntamiento de Reinosa
Desarrollo rural integral, autosostenible y participativo en el sureste de Túnez: mejora de las condiciones higiénico-sanitarias de las micro-zonas rurales de M'Zeta y Ezzahra, en el Gobernorado de Gabès	UTSS	29.214,35 €	6.000,00 €	Ayuntamiento de Illescas
Mejora de las condiciones socio-económicas de los habitantes de El Alenda, Gobernorado de Gafsa	UTSS	31.386,43 €	24.000,00 €	Ayuntamiento de Mota del Cuervo
Ampliación del proceso de desarrollo rural integral participativo de 1.923 habitantes de 12 douares pertenecientes a los sectores de El Hara, Griguit y Zaatria, delegación de Nabeur, Gobernorado de El Kef	APEL	414.698,69 €	39.590,06 €	Gobierno de Navarra / Nafarroako Gobernu
Mellora das condicións hixiénico sanitarias con especial atención á equidade de xénero para 38 habitantes das comunidades de M' Zeta e Ezzahra, Delegación de Matmata Nouvelle, Gobernorado de Gabès	UTSS	12.470,66 €	3.176,40 €	Concello de Lugo

TOTAL TÚNEZ: 1.001.578,57 €

Listado de Proyectos 2005

Cooperación al Desarrollo

SENEGAL

CONTRAPARTE COSTE TOTAL CONCEDIDO FINANCIADOR

Mejora de las condiciones económicas y de la capacidad organizativa y de gestión de los productores agrícolas, con especial incidencia en los grupos de mujeres, del Departamento de Oussouye.

FADDO

1.114.317,74 €

748.374,05 €

Unión Europea

Mejora de la capacidad organizativa, productiva y de gestión económica de las organizaciones del Departamento de Oussouye, con especial incidencia en mujeres y jóvenes.

FADDO

544.502,67 €

444.747,00 €

Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha

Mejora de las condiciones económicas y de la capacidad organizativa y de gestión de las mujeres del departamento de Oussouye

FADDO

331,356,41 €

3.134,08 €

Ajuntament de Cornellá

2.000,00 €

Ayuntamiento de Pasaia

10.840,00 €

Ayuntamiento de Ordizia

847,57 €

Ayuntamiento de Villabona

6.000,00 €

Ayuntamiento de Ibarra

Mejora del acceso a la atención primaria de la población y a la atención perinatal de las mujeres en edad fértil, de las comunidades de Djirak y Jiromait, departamento de Oussouye

FADDO

144.391,84 €

80.124,48 €

Gobierno de Canarias

Apoyo a las actividades agrícolas comunitarias de mujeres en Jivente, Sengalene y Jikomol, Departamento de Oussouye

FADDO

61.856,79 €

19.916,00 €

Gobierno de Navarra / Nafarroako Gobernua

3.000,00 €

Universidad de Sevilla

Mejora del acceso a la atención primaria de la población de las comunidades de Djirak y Jiromait, Departamento de Oussouye

FADDO

95.790,87 €

49.836,15 €

Diputación Foral de Álava / Arabako Foru Aldundia

Mejora de las condiciones sanitarias de la población de Djirak, Departamento de Oussouye

FADDO

48.242,07 €

20.700,00 €

Diputación de Albacete

Mejora de las condiciones económicas y fortalecimiento de la capacidad asociativa, con especial incidencia en el papel de la mujer, de las localidades de Essaout y Pointe Saint Georges, en las Comunidades Rurales de M'Lomp y Santhiaba Mandjack, en el Departamento de Oussouye

FADDO

52.627,91 €

42.068,79 €

Gobierno de Cantabria (Dirección de Asuntos Europeos y de Cooperación)

Mejora de las condiciones económicas y fortalecimiento de la capacidad asociativa, con especial incidencia en el papel de la mujer, de las localidades de Diemering y Kabrousse (Comunidad Rural de Diemering), Jiromait, Jikomol y Haer (C.R. de M'Lomp), Siganar y Diantene (C.R. de Oukout) y Youtou (C.R. de Santiaba Mandjack), en el Departamento de Oussouye

FADDO

186.348,16 €

142.300,00 €

Diputación Foral de Bizkaia / Bizkaiko Foru Aldundia

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Millora de l'accés a l'aigua potable i de l'organització social per la seva gestió, de la població del departament d'Oussouye a Senegal	FADDO	376.988,18 €	150.000,00 €	Agencia Catalana de Cooperació al Desenvolupament
Mejora de las condiciones económicas y fortalecimiento de la capacidad asociativa, con especial incidencia en el papel de la mujer, de las localidades de Siganar y Karabane (C.R. de Oukout), en el Departamento de Oussouye	FADDO	43.761,03 €	19.000,00 €	Diputación de Cádiz
Mejora de las condiciones económicas y de la capacidad organizativa y de gestión de las mujeres de Bringo Youtou en el Departamento de Oussouye	FADDO	50.146,10 €	11.947,97 € 9.463,00 €	Ayuntamiento de Amurrio Ayuntamiento de Laudio
Apoyo a la red de cooperativas de mujeres para el procesamiento de la producción de arroz en las localidades de Youtou, Haer y Siganar, Departamento de Oussouye	FADDO	46.338,04 €	8.201,23 €	0,7% funcionarios del Ayuntamiento de Albacete
Apoyo a las explotaciones agrícolas comunitarias de Diantene y Sifoka, Departamento de Oussouye	FADDO	48.841,64 €	1.774,00 €	Universidad de Cantabria
Mejora de las condiciones económicas y fortalecimiento de la capacidad asociativa con especial incidencia en el papel de la mujer de las localidades de Diembering, Effok y Djirak, Departamento de Oussouye	FADDO	80.856,80 €	49.763,00 €	Ayuntamiento de Guadalajara
Mejora de las condiciones sanitarias y de participación social en la salud pública de la población del departamento de Oussouye, con especial incidencia en las mujeres	FADDO	680.186,27 €	539.434,64 €	Agencia Española de Cooperación Internacional
Mejora de las condiciones económicas y de la capacidad organizativa y de gestión de las mujeres del Departamento de Oussouye	FADDO	77.042,09 €	12.000,00 €	Ayuntamiento de Getxo
Projecte tècniques agrícoles formació dones	FADDO	3.000,00 €	3.000,00 €	Consell Comarcal del Maresme
Apoyo a la red de cooperativas de mujeres para el procesamiento de la producción de arroz de las localidades de Essaout y Jiromaite, en el Departamento de Oussouye	FADDO	33.550,75 €	6.880,00 €	Ayuntamiento de Puertollano
Apoyo a la explotación agrícola comunitaria de Diakene. Departamento de Oussouye	FADDO	36.418,67 €	15.000,00 €	Diputación de Ciudad Real

TOTAL SENEGAL: 2.400.351,96 €

TOTAL Cooperación al Desarrollo: 10.031.842,08 €

PALESTINA

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejora de la seguridad alimentaria de la población rural de la franja de Gaza	PHG	62.675,00 €	15.047,13 €	Ayuntamiento de Valladolid
			14.700,00 €	Diputación de Valladolid
Proyecto de emergencia para la mejora de la seguridad alimentaria de la población rural palestina afectada por el Muro de Separación.	PARC	122.352,94 €	30.000,00 €	Ayuntamiento de Zaragoza
Mejora de las condiciones de vida de población rural palestina	PARC-RWDS	66.469,26 €	4.945,26 €	Ayuntamiento de Amurrio
Emergency action for secure water access in Tulkarem District	PHG	799.825,00 €	750.000,00 €	Fondos ECHO (Unión Europea)

TOTAL PALESTINA: 814.692,39 €

EL SALVADOR

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Ayuda de primera emergencia para 1950 personas damnificadas por las inundaciones causadas con el paso de la onda tropical Beatriz en el Municipio de Apaneca, Departamento de Ahuachapán	REDES	70.032,44 €	20.000,00 €	Xunta de Galicia
Atención en emergencia a 363 familias damnificadas por las lluvias, en el municipio de Apaneca, Departamento Ahuachapán	REDES	108.587,88 €	57.487,56 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha
Mejora de las condiciones de vida de 3000 personas damnificadas por la tormenta tropical Stan	REDES	279.387,52 €	226.268,00 €	Junta de Castilla y León
Ayuda de primera emergencia para 3.243 personas damnificadas por las inundaciones causadas por el paso de la tormenta tropical Stan en los departamentos de Usulután y Cuscatlán	REDES	22.820,06 €	18.000,00 €	Diputación de Ciudad Real
Ayuda de primera emergencia para 3.243 personas damnificadas por las inundaciones causadas con el paso del Huracán Stan en los Departamentos de Usulután y Cuscatlán	REDES	32.815,91 €	16.314,78 €	Diputación de Guadalajara
			7.121,38 €	Ayuntamiento de Guadalajara
Ayuda de primera emergencia para 3.243 personas damnificadas por las inundaciones causadas por el paso de la Tormenta Tropical Stan en los departamentos de Usulután y Cuscatlán	REDES	79.902,25 €	61.190,06 €	Junta de Extremadura
Atención en emergencia a 3.000 personas damnificadas por la tormenta tropical Stan en los departamentos de Cuscatlán, Santa Ana y Usulután	REDES	45.635,61 €	5.000,00 €	Diputación de Cádiz

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Atención en emergencia a 1.500 personas damnificadas por la tormenta tropical Stan en los departamentos de Cuscatlán, Santa Ana y Usulután	REDES	17.039,90 €	10.000,00 €	Diputación de Cuenca

TOTAL EL SALVADOR: 421.381,78 €

GUATEMALA

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Atención a familias damnificadas por la tormenta tropical Stan	SADEGUA	34.719,25 €	30.000,00 €	Principado de Asturias
Ayuda de emergencia para los afectados por la tormenta tropical Stan	CREPD	39.479,43 €	30.000,00 €	Principado de Asturias
Reactivación de la actividad agrícola y mejora de la seguridad alimentaria de pequeños productores/as del Altiplano Central damnificados por la tormenta tropical Stan, Departamento de Chimaltenango	CREPD	37.683,10 €	12.000,00 €	Diputación de Burgos
Ayuda de emergencia para la reactivación de la actividad agrícola y seguridad alimentaria de 1.235 personas afectadas por las inundaciones de la tormenta tropical Stan en Chimaltenango, Altiplano Central, Guatemala.	CREPD	44.959,27 €	10.000,00 €	Ayuntamiento de Cabanillas del Campo

TOTAL GUATEMALA: 82.000,00 €

CUBA

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Apoyo labores reconstrucción de daños huracanes Charlye e Ivan	Secretaría Adjunta para la Colaboración de la Asamblea Provincial del Poder Popular de Ciudad de La Habana	19.048,92 €	14.603,00 €	Ayuntamiento de Algete (convocatoria 2004)
Mejora del acceso al agua de la población de La Habana	Secretaría Adjunta para la Colaboración de la Asamblea Provincial del Poder Popular de Ciudad de La Habana	122.191,43 €	80.000,00 €	Principado de Asturias
Mejora de las condiciones de habitabilidad y refugio para la población de La Habana y Santiago de Cuba damnificada por el huracán Dennis	Secretaría Adjunta para la Colaboración/ Oficina de Relaciones Internacionales de la Secretaría Provincial del Poder	53.597,43 €	41.158,00 €	Junta de Castilla y León
Millora de les condicions d'habitabilitat i refugi de la població de Santiago de Cuba damnificada per l'huracà Dennis	Dirección de Relaciones Internacionales de la Asamblea Provincial del Poder Popular de Santiago de Cuba	16.933,26 €	9.020,00 €	Ajuntament de Lleida

Listado de Proyectos 2005

Ayuda de Emergencia

	CONTRAPARTE	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Mejorar las Condiciones de Refugio, Salubridad y Accesibilidad a las Vías Públicas, de la Población Damnificada por el Huracán Wilma	Secretaría Adjunta para la Colaboración de la Asamblea Provincial del Poder Popular de Ciudad de La Habana	20.259,12 €	9.989,44 €	Diputación de Badajoz
Mejorar las condiciones de refugio, salubridad, accesibilidad a las vías públicas de la población damnificada por el Huracán Wilma	Secretaría Adjunta para la Colaboración de la Asamblea Provincial del Poder Popular de Ciudad de La Habana	82.800,21 €	70.230,00 €	Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha

TOTAL CUBA: 225.000,44 €

TOTAL Ayuda de Emergencia: 1.543.074,61 €

Fotografía perteneciente a la exposición Mujer en el Sur



SENSIBILIZACIÓN

		COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Campaña de sensibilización sobre la situación de los DDHH y la Cooperación al Desarrollo en Palestina		17.558,13 €	1.944,72 €	Área Metropolitana de Barcelona
Campaña de sensibilización sobre la Cooperación al Desarrollo en Túnez		5.611,40 €	2.000,00 €	Ajuntament de L'Hospitalet
Campaña de sensibilización sobre la Cooperación al Desarrollo en Senegal		5.611,40 €	1.060,80 €	Ajuntament de Cornellá
Dinamització àrea cooperació		17.055,44 €	5.619,60 €	Generalitat de Catalunya-Departament de Treball
1ª Caminata Fotográfica por la Ecología en Santander		16.028,00 €	8.478,99 €	Gobierno de Cantabria. Consejería de Medio Ambiente
Sensibilización y formación en Cooperación al Desarrollo para jóvenes cántabros. Cursos de Cooperación sobre el terreno: construyendo alternativas		19.318,09 €	4.999,67 €	Gobierno de Cantabria. Dirección General de la Juventud
Dotación de equipamiento y materiales a asociaciones juveniles		3.178,00 €	1.040,35 €	Gobierno de Cantabria. Dirección General de la Juventud
Sensibilización y formación en Cooperación al Desarrollo para jóvenes cántabros. Cursos de Cooperación sobre el terreno: construyendo alternativas		9.185,59 €	2.749,26 €	Gobierno de Cantabria. Dirección General de Asuntos Europeos y Cooperación
Sensibilización y formación de jóvenes universitarios cántabros en cooperación al desarrollo		19.748,74 €	15.757,08 €	Gobierno de Cantabria. Dirección General de Asuntos Europeos y Cooperación
Contratación de jóvenes menores de 30 años en entidades prestadoras de servicios a la juventud		3.600,00 €	3.600,00 €	Gobierno de Cantabria. Dirección General de Juventud
Participación y Formación de jóvenes universitarios castellanoleoneses en Cooperación al Desarrollo		9.381,34 €	4.200,00 €	Junta de Castilla y León
Proyecto de sensibilización sobre la situación en Honduras y promoción de la participación ciudadana en la cooperación al desarrollo		8.961,82 €	1.950,00 €	Diputación de Valladolid
Campaña de sensibilización "Mujer en el Sur"		9.750,67 €	2.075,00 €	Diputación Provincial de Zaragoza
Evento Civil Barcelona + 10	Consortio con Acsur, MDPL, IEPALA, Asociación Al Quds	124.600,00 €		AECI 2005. Convocatoria abierta y permanente
Proyecto de sensibilización de la sociedad europea para el fomento de la cooperación al desarrollo en Europa y toma de conciencia sobre las relaciones Norte-Sur	Consortio con CISS (Italia)	850.111,81 €	625.360,04 €	Unión Europea 21.02.03 (ex B7-6000)

Listado de Proyectos 2005

Acción Social

	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Campaña de sensibilización sobre la situación de los DDHH y la Cooperación al Desarrollo en el Rif, Marruecos	60.000,00 €	15.000,00 €	Ajuntament de Barcelona
Memoria décimo aniversario ACPD Catalunya	28.705,76€	5.000,00 €	Ajuntament de Barcelona
Caminos de Paz: Otras Voces de Israel	10.964,77 €	1.764,16 €	Fons Català de Cooperació al Desenvolupament
Caminos de Paz: Otras Voces de Israel	10.501,16 €	1.000,00 €	Diputació de Barcelona (convocatoria Actos Puntuais)
De Profesión: Ciudadano	6.000,00 €	6.000,00 €	Ajuntament de Mataró
Campanya de sesibilització sobre la cooperació al desenvolupament al Senegal	8.722,47 €	2.828,00 €	Ajuntament de Lleida
Campanya de sesibilització sobre la cooperació al desenvolupament al Senegal	9.008,30 €	9.008,30 €	Federació de associacions de veïns de Lleida
Campaña de sensibilización sobre la situación de los derechos humanos en Palestina	10.032,61 €		Diputació de Lleida
Campaña de sensibilización sobre la situación de los derechos humanos de los palestinos-israelíes, principalmente desde los derechos infantiles	8.204,44 €	6.000,00 €	Ajuntament de Badalona
Proyecto de información, sensibilización y formación en Cooperación al Desarrollo para jóvenes malagueños	22.521,77 €	8.124,00 €	Ayuntamiento de Málaga
Primeras Jornadas Arte por la Paz en la Universidad de Granada (Cofinanciado Cicode 04 y AA.VV. 05)	10.881,88 €	1.000,00 €	Junta de Andalucía Instituto Andaluz de la Juventud
Primeras Jornadas de Arte por la Paz (cofinanciado con Cicode 04 e IAJ 05)	11.056,42 €	2.000,00 €	Junta de Andalucía Agencia Andaluza del Voluntariado
Formación y participación de jóvenes universitarios gaditanos en Cooperación al Desarrollo	4.607,75 €	1.963,30 €	Ayuntamiento de Cádiz
II Certamen Arte por la Paz (cofinanciado con Ayuntamiento de Granada y con Facultad Bellas Artes Universidad de Granada)	9.983,78 €	1.200,00 €	Junta de Andalucía Consejería de Cultura Delegación provincial de Granada
Proyecto de formación y sensibilización en cooperación al desarrollo	72.608,06 €	11.155,00 €	Ajuntament de Valencia
EXPOSICIÓN : El grito silenciado	1.130,00 €	339,00 €	SARC Diputació de Valencia
EXPOSICIÓN : El grito silenciado	1.130,00 €	791,00 €	SARC Ajuntament de Catarroja
V Jornadas de Cooperación al Desarrollo	4.108,92 €	1.500,00 €	CADE Cooperación

	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Artistas por Palestina	3.710,00 €	2.000,00 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha Consejería de Cultura
Programa Jóvenes Cooperantes Modalidad A: Senegal (2 plazas)	5.800,00 €	5.400,00 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha
Programa Jóvenes Cooperantes Modalidad A: Túnez (2 plazas)	5.400,00 €	5.400,00 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha
Programa Jóvenes Cooperantes Modalidad A: Marruecos (3 plazas)	8.100,00 €	8.100,00 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha
Programa Jóvenes Cooperantes Modalidad A: República Dominicana (3 plazas)	9.600,00 €	9.000,00 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha
Programa Jóvenes Cooperantes Modalidad A: Honduras (2 plazas)	5.800,00 €	5.400,00 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha
Programa Jóvenes Cooperantes Modalidad B: Senegal (20 plazas)	34.000,00 €	34.000,00 €	Junta de Comunidades de Castilla- La Mancha
Aproximación a la realidad de las mujeres magrebíes en las localidades de Guadalajara, Brihuega, Marchamalo y Azuqueca de Henares	5.838,00 €	500,00 €	Diputación de Guadalajara
Exposición (versión mini) Mujer en el Sur	144,30 €	144,30 €	Ayuntamiento de Albacete
Taller de intercultural en el International Youth Camp	659,76 €	500,00 €	Diputación de Albacete
Exposición Mujer en el Sur	340,00 €	340,00 €	Ayuntamiento de Balazote
Semana de la Solidaridad	192,49 €	170,00 €	Comisión 0,7 de Albacete
Sol mestizo	200,00 €	200,00 €	Amnistía Internacional
Mañana solidaria, una ventana al mundo	1.729,27 €	350,00 €	Ayuntamiento de Albacete. Concejalía de Cultura y Festejos
Talleres de sensibilización en centros de educación secundaria en Guadalajara	250,00 €	250,00 €	Coordinadora de ONG de Castilla-La Mancha
Formación y participación de jóvenes universitarios gallegos en Cooperación al Desarrollo	15.299,67 €	9.000,00 €	Xunta de Galicia
Proyecto de formación y sensibilización en Cooperación al Desarrollo	72.608,06 €	29.307,10 €	Generalitat Valenciana Sensibilización
El sueño de un pueblo sin tierra: Palestina	1.280,00 €	1.100,00 €	Principado de Asturias

TOTAL SENSIBILIZACIÓN: 866.669,67 €

EDUCACIÓN

	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
De Profesión Ciudadanos/as y Cuentacuentos	2.375,00 €	2.375,00 €	Atelier Gestión Cultural
Escuelas Sin Racismo	4.327,00 €	4.327,00 €	Ayuntamiento de Alcorcón
De Profesión Ciudadanos/as	18.686,40 €	7.500,00 €	Ayuntamiento de Leganés Área de Cooperación
Escuelas Sin Racismo	4.546,85 €	4.546,85 €	Ayuntamiento de Leganés Concejalía de Educación
Escuelas Sin Racismo (curso 2005 - 2006)	7.137,00 €	5.500,00 €	Ayuntamiento de Leganés Concejalía de Educación
De Profesión Ciudadanos/as	15.834,35 €	6.000,00 €	Generalitat de Catalunya Departament de Benestar i Família. Secretaria per a l'Inmigració
Escuelas Sin Racismo	29.997,32 €	12.000,00 €	Agencia Catalana de Cooperació al Desenvolupament. Departament d'Educació
De Profesión Ciudadanos/as	7.442,53 €	1.755,00 €	Diputació de Barcelona Catàleg Accions Sensibilització
Cine y Racismo	4.692,08 €	3.182,08 €	Ajuntament de Rubí
Test de Tolerancia	5.511,60 €	2.831,60 €	Ayuntamiento de Ponferrada
Escuelas Sin Racismo (Granada, Jaén, Cádiz)	92.209,17 €	69.052,47 €	Junta de Andalucía Agencia Andaluza de Cooperación Internacional
Veo Veo (Sevilla, Córdoba, Málaga)	84.647,96 €	67.716,10 €	Junta de Andalucía Agencia Andaluza de Cooperación Internacional
Escuelas Sin Racismo	16.714,41 €	4.435,00 €	Diputación de Jaén
Veo Veo	13.813,58 €	6.000,00 €	Ayuntamiento de Granada
Escuelas Sin Racismo	16.973,05 €	9.578,19 €	Diputación de Cádiz
Escuelas Sin Racismo	12.164,99 €	9.413,86 €	Ayuntamiento de Sevilla
Veo Veo	2.660,91 €	2.660,91 €	Ayuntamiento de Montilla Área de Asuntos Sociales
Escuelas Sin Racismo	28.458,62 €	11.157,00 €	Diputació de Valencia
Escuelas Sin Racismo	11.177,89 €	8.144,35 €	C.A.R Mislata 2004
Curso de formación para animadores/as de tiempo libre: Educación intercultural: Estrategias de intervención en el ocio y tiempo libre	120,00 €	120,00 €	Ajuntament de Quart de Poblet
Escuelas Sin Racismo (Burjassot)	47.436,14 €	20.000,00 €	Caja de Ahorros del Mediterráneo
Escuelas Sin Racismo, materiales didácticos para trabajar la solidaridad, la tolerancia y la educación al desarrollo	15.413,63 €	5.187,00 €	Ajuntament de Castelló

		COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Escuelas Sin Racismo		43.129,07 €	9.000,00 €	Fundación Bancaja
Veio Veio		2.605,00 €	414,00 €	Ajuntament de Xirivella. Departamento de Juventud
Veio Veio		3.120,00 €	2.480,00 €	Ajuntament de Elx
Difusió de materials didàctics escolars sense racisme		6.490,20 €	651,00 €	Generalitat Valenciana Polítiques Lingüístiques
Taller Teatro Forum		210,00 €	63,00 €	S.A.R.C Diputació
Taller Teatro Forum		210,00 €	147,00 €	S.A.R.C IES Serpis
Escuelas Sin Racismo		29.069,60 €	4.000,00 €	Ajuntament de Burjassot
Participación en jornadas de no violencia en el IES Pesset Aleixandre		30,00 €	30,00 €	Ajuntament de Paterna Casa de la Juventud
Test de Tolerancia		5.456,69 €	1.760,69 €	Coordinadora Cantabria de ONGDs
Veio Veio - Ikusi Makusi		96.347,39 €	9.000,00 €	Gobierno Vasco / Eusko Jauriaritza. Consejería de Justicia, Empleo y Seg. Social. Convocatoria Derechos Humanos
Combatiendo el Racismo mediante la implementación del Veio Veio en Israel	En colaboración con ADAM Institute	375.000,01 €	300.000,00 €	Unión Europea Combatiendo el Racismo y la Xenofobia Convocatoria 19.04.03
Escuelas Sin Racismo (Andalucía y Castilla y León)		78.113,03 €	40.000,00 €	Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales Secretaría de Estado de Inmigración
Test de Tolerancia		11.628,72 €	943,34 €	Diputación Provincial de Huesca
Escuelas Sin Racismo		16.355,97 €	12.000,00 €	Principado de Asturias
Sensibilización al Desarrollo: Objetivos del Milenio y Rif. Escuelas Sin Racismo		167.155,85 €	133.705,01 €	Ayuntamiento de Madrid Concejalía de Empleo y Servicios al Ciudadano
Escuelas Sin Racismo		5.584,86 €	5.584,86 €	Ayuntamiento de Parla Concejalía de Educación
Escuelas Sin Racismo		51.933,71 €	19.456,48 €	Ayuntamiento de Albacete
Talleres de sensibilización en centros de educación secundaria en Guadalajara		250,00 €	250,00 €	Coordinadora de ONG de Castilla La Mancha
De Profesión Ciudadanos/as		72.504,87 €	51.500,00 €	Diputación de Bizkaia / Bizkaiko Foru Aldundia
Mira Tú - Begira Ezazu		11.562,63 €	2.682,00 €	Ayuntamiento de Irun
Test de Tolerancia		11.122,05 €	9.735,36 €	Diputación Foral de Álava / Arabako Foru Aldundia
Día de la Paz		1.187,92 €	1.187,92 €	Ayuntamiento de Bilbao / Bilbo

Listado de Proyectos 2005

Acción Social

	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Veo Veo - Ikusi Makusi	1.277,72 €	1.277,72 €	Ayuntamiento de Amurrio
Veo Veo	12.673,85 €	6.749,00 €	Gobierno de Navarra
Veo Veo	17.541,35 €	7.062,00 €	Ayuntamiento de Pamplona
Veo Veo	18.590,22 €	16.840,22 €	Junta de Extremadura Consejería de Bienestar Social
De Profesión Ciudadanos/as	17.685,52 €	4.838,93 €	Junta de Extremadura Consejería de Bienestar Social
Escuelas Sin Racismo	48.066,40 €	45.260,55 €	Junta de Extremadura Consejería de Bienestar Social
Traducción del Test de Tolerancia	6.869,87 €	1.725,00 €	Xunta de Galicia Políticas Lingüísticas
Veo Veo - Vexo Vexo	11.067,80 €	1.500,00 €	Concello de Santiago Departamento de Educación e Mocidade

TOTAL EDUCACIÓN: 953.326,49 €

INMIGRACIÓN

	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Proyecto de apoyo a la inserción sociolaboral de mujeres inmigrantes residentes en el municipio de Madrid	86.907,40 €	52.845,00 €	Ayuntamiento de Madrid
Promoting school integration processes for an effective European civic citizenship	49.730,00 €	49.730,00 €	Unión Europea INTI 2004
Programa de sensibilización e interculturalidad Veo Veo	28.869,88 €	6.000,00 €	Comunidad de Madrid Consejería de Familia y Asuntos Sociales
Programa de asesoramiento y apoyo sociosanitario en prevención y promoción de la salud para población inmigrante de la Comarca Sur de la Comunidad de Madrid	27.333,55 €	2.800,00 €	Comunidad de Madrid Consejería de Sanidad
Programa de sensibilización del tejido empresarial de la comarca Sur de la Comunidad de Madrid para favorecer el acceso y la permanencia de los trabajadores inmigrantes en el mercado laboral en condiciones de igualdad	44.256,20 €	18.000,00 €	Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales Secretaría de Estado de Inmigración FSE
Mediación social intercultural en el ámbito comunitario en la provincia de Toledo	55.117,06 €	25.000,00 €	Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales Secretaría de Estado de Inmigración

	COSTE TOTAL	CONCEDIDO	FINANCIADOR
Servicio de Atención y Mediación con Inmigrantes	56.619,65 €	48.637,00 €	Ayuntamiento de Toledo
Integración de personas inmigrantes a través de la Mediación Social Intercultural en la ciudad de Toledo	57.584,53 €	6.000,00 €	Caja Castilla La Mancha
II Campaña de formación y sensibilización para empresarios oleícolas sobre la situación de los inmigrantes	5.737,37 €	4.000,00 €	Junta de Andalucía Consejería de Gobernación Dirección General de Políticas migratorias
Programa de orientación y asesoramiento sociolaboral para población inmigrante en el municipio de Alcorcón	85.267,59 €	20.000,00 €	Fundación La Caixa
Participación en las ONGD desde la formación	51.381,88 €	30.000,00 €	Fundación Bancaja Convocatoria 0,7
Jornadas de Interculturalidad en Morella	1.280,00 €	1.280,00 €	Ayuntamiento de Morella

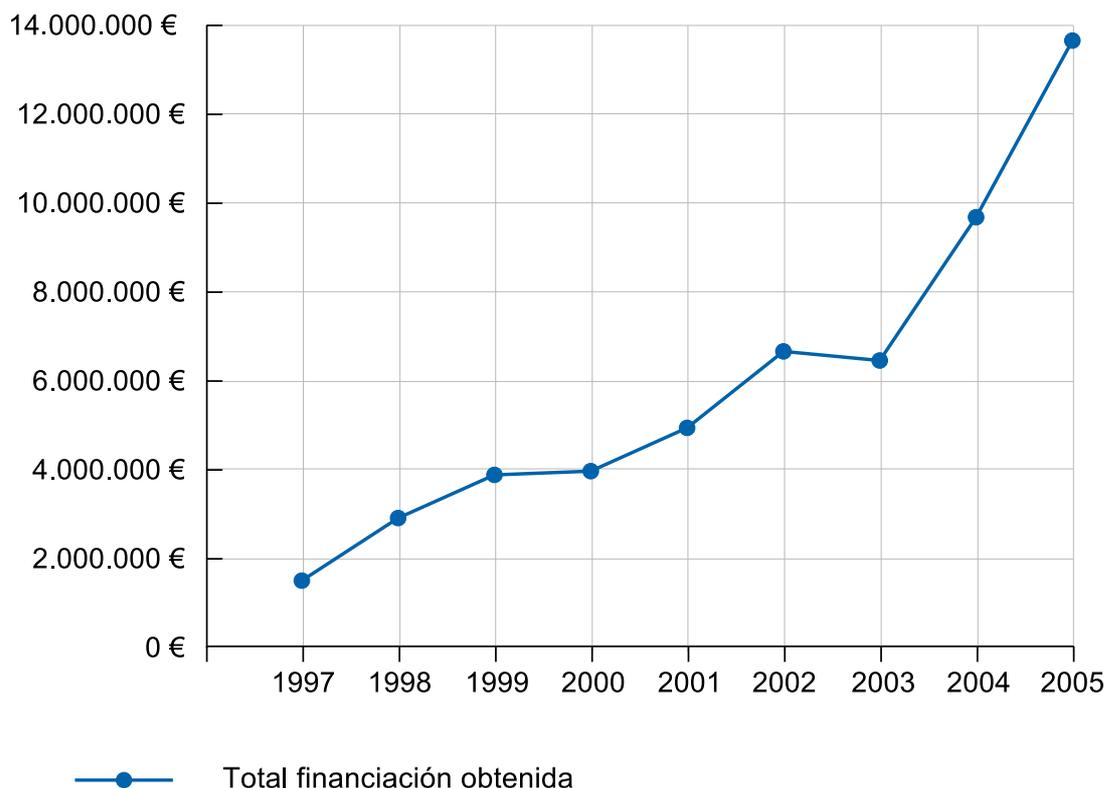
TOTAL INMIGRACIÓN: 264.292,00 €

TOTAL Acción Social: 2.084.288,16 €

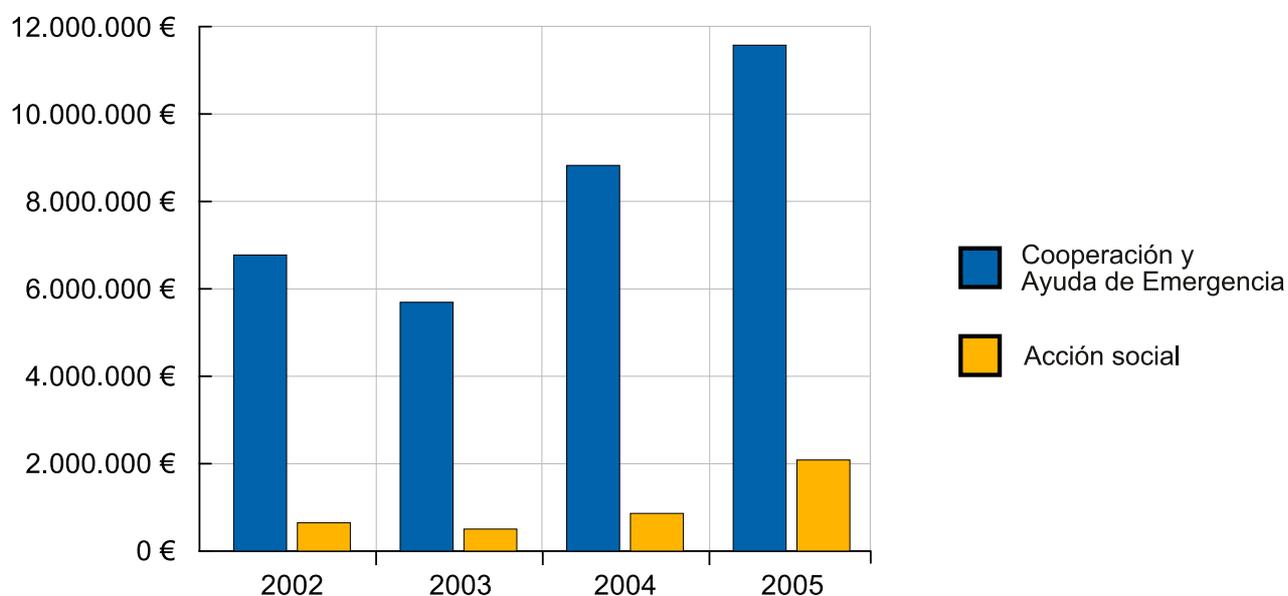
TOTAL FINANCIACIÓN OBTENIDA EN 2005

Cooperación al Desarrollo:	10.031.842,08 €
Ayuda de Emergencia:	1.543.074,61 €
Acción Social:	2.084.288,16 €
TOTAL GENERAL:	13.659.204,85 €

Evolución de la financiación de ACPP Período 1997 - 2005



Evolución por áreas de la financiación de nuestros proyectos Período 2002 - 2005



ENRIQUE ALGUACIL ORRITE AUDITOR- CENSOR JURADO DE CUENTAS

INFORME DE AUDITORÍA INDEPENDIENTE DE LAS CUENTAS ANUALES

A la Asamblea General de Socios de la ASAMBLEA DE COOPERACIÓN POR LA PAZ:

He auditado las cuentas anuales de la ASAMBLEA DE COOPERACIÓN POR LA PAZ, que comprenden el balance de situación a 31 de diciembre de 2005, la cuenta de pérdidas y ganancias y la memoria correspondientes al ejercicio anual terminado en dicha fecha, cuya formulación es responsabilidad de la Junta Directiva de la Asamblea. Mi responsabilidad es expresar una opinión sobre las citadas cuentas anuales en su conjunto, basada en el trabajo realizado de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas, que requieren el examen, mediante la realización de pruebas selectivas, de la evidencia justificativa de las cuentas anuales y de la evaluación de su presentación, de los principios contables aplicados y las estimaciones realizadas.

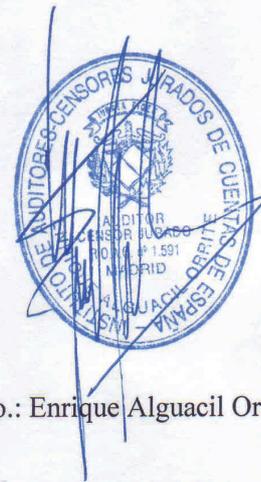
De acuerdo con la legislación mercantil, la Junta Directiva de la ASAMBLEA DE COOPERACION POR LA PAZ presenta, a efectos comparativos, con cada una de las partidas del balance y de la cuenta de pérdidas y ganancias, además de las cifras del ejercicio 2005, las correspondientes al ejercicio anterior, cerradas al 31 de diciembre de 2004. Con fecha 7 de mayo de 2005, emití informe de auditoría acerca de las cuentas anuales del ejercicio 2004, en el que se expresaba una opinión favorable sin salvedades.

En mi opinión, las cuentas anuales del ejercicio 2005 adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de la ASAMBLEA DE COOPERACIÓN POR LA PAZ, a 31 de diciembre de 2005 y de los resultados de las operaciones y de los recursos obtenidos y aplicados durante el ejercicio anual terminado en dicha fecha y contienen la información necesaria y suficiente para su interpretación y

ENRIQUE ALGUACIL ORRITE AUDITOR- CENSOR JURADO DE CUENTAS

comprensión adecuada, de conformidad con principios y normas contables generalmente aceptados que guardan uniformidad con los aplicados en el ejercicio anterior.

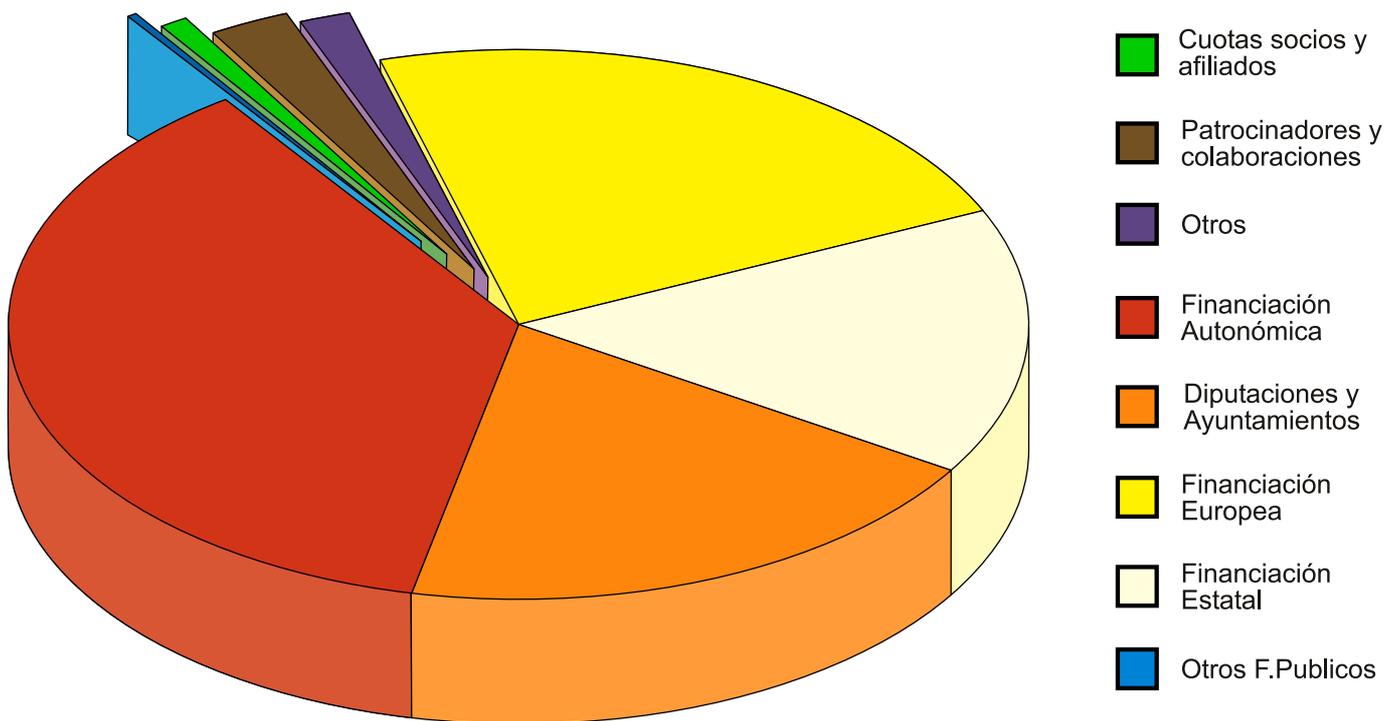
La memoria de actividades adjunta del ejercicio 2005, contiene las explicaciones que la Junta Directiva considera oportunas sobre la situación de la Asamblea, la evolución de sus proyectos y sobre otros asuntos y no forma parte integrante de las cuentas anuales. Hemos verificado que la información contable que contiene la citada memoria de actividades concuerda con la de las cuentas anuales del ejercicio 2005. Mi trabajo como auditor se limita a la verificación de la memoria de actividades con el alcance mencionado en este mismo párrafo y no incluye la revisión de información distinta de la obtenida a partir de los registros contables de la Asamblea.



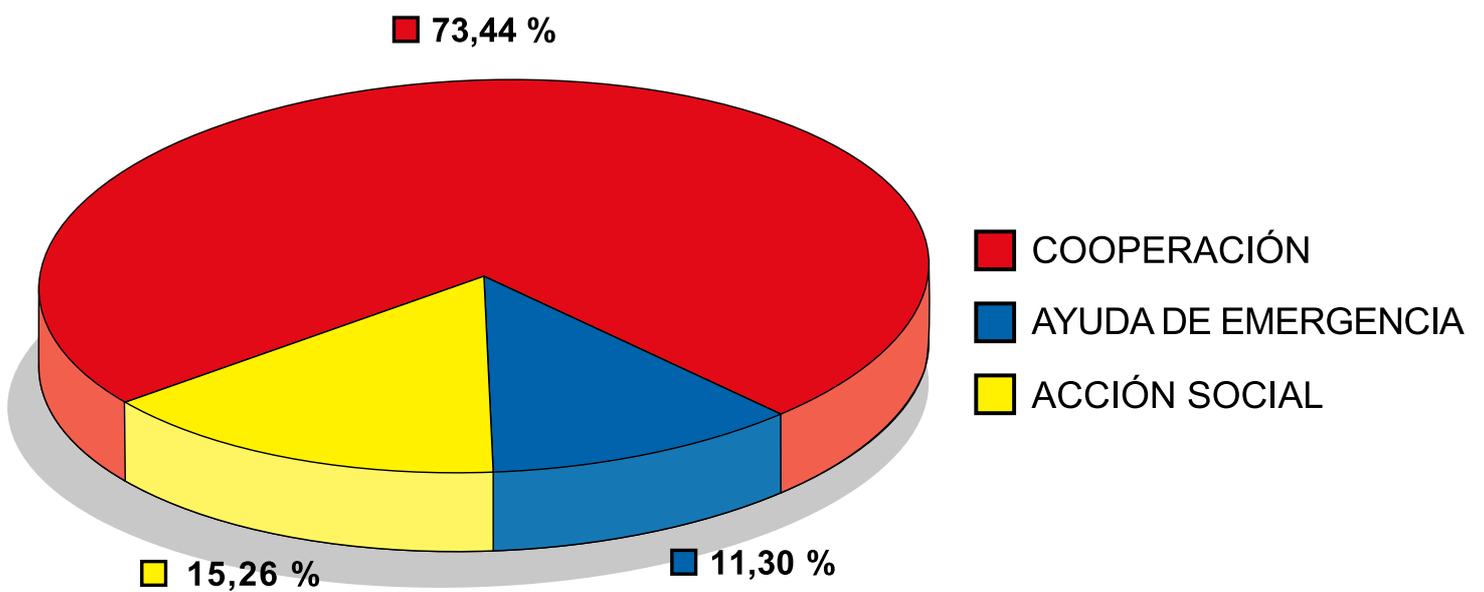
Fdo.: Enrique Alguacil Orrite

Madrid, 14 de junio de 2006

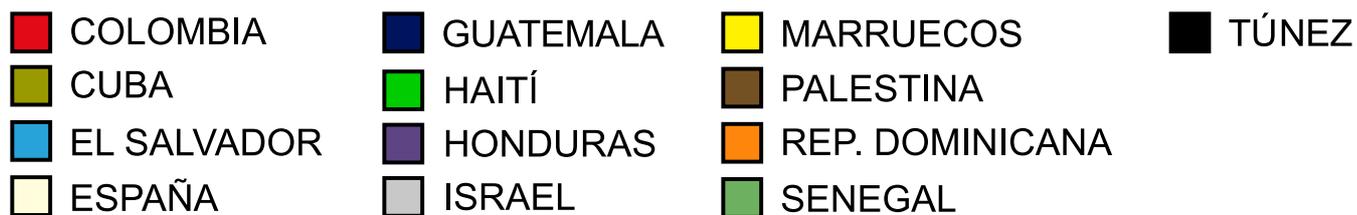
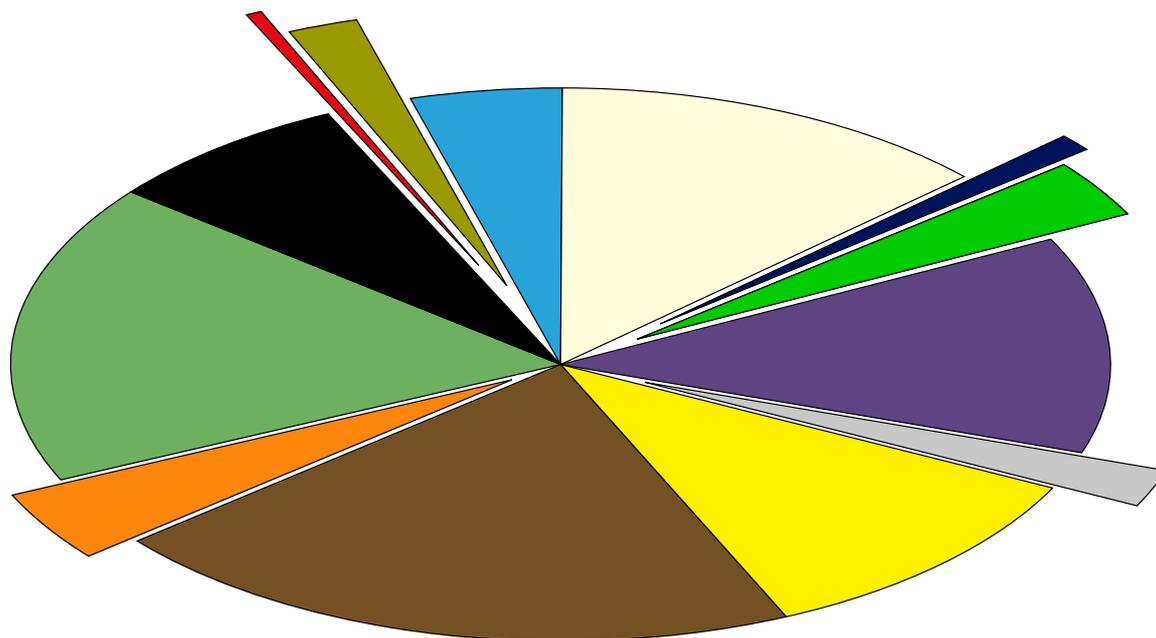
FUENTES DE FINANCIACIÓN PRIVADAS	715.879,06 €
Cuotas de socios y afiliados	126.490,84 €
Patrocinadores y colaboraciones	361.272,95 €
Otros	228.115,27 €
FUENTES DE FINANCIACIÓN PÚBLICAS	13.431.089,58 €
Financiación Europea	3.195.074,31 €
Financiación Estatal	2.221.314,40 €
Diputaciones y Ayuntamientos	2.753.475,99 €
Financiación Autonómica	5.218.826,61 €
Otros financiadores públicos	42.398,27 €



SECTOR DE INTERVENCIÓN	TOTAL	PORCENTAJE
Cooperación al Desarrollo	10.031.842,08 €	73,44 %
Ayuda de Emergencia	1.543.074,61 €	11,30 %
Acción Social	2.084.288,16 €	15,26 %



PAIS	TOTAL	PORCENTAJE
COLOMBIA	64.000,00 €	0,47 %
CUBA	283.000,44 €	2,07 %
EL SALVADOR	608.692,43 €	4,46 %
ESPAÑA (ACCIÓN SOCIAL)	1.784.288,16 €	13,06 %
GUATEMALA	138.934,00 €	1,02 %
HAITÍ	462.232,69 €	3,38 %
HONDURAS	1.728.592,46 €	12,66 %
ISRAEL (ACCIÓN SOCIAL)	300.000,00 €	2,20 %
MARRUECOS	1.489.532,34 €	10,90 %
PALESTINA	2.829.514,18 €	20,72 %
REPÚBLICA DOMINICANA	568.487,62 €	4,16 %
SENEGAL	2.400.351,96 €	17,57 %
TÚNEZ	1.001.578,57 €	7,33 %
TOTAL 2005		13.659.204,85 €



BALANCE DE SITUACIÓN A 31 DE DICIEMBRE DE 2005

ACTIVO	31/12/2005	31/12/2004
B) INMOVILIZADO	145.086,97 €	149.068,51 €
II. INMOVILIZACIONES INMATERIALES	0,00 €	0,00 €
5. APLICACIONES INFORMÁTICAS	653,44 €	653,44 €
8. AMORTIZACIONES	(653,44 €)	(653,44 €)
IV. OTRAS INMOVILIZACIONES MATERIALES	135.302,02 €	142.163,56 €
2. INSTALACIONES TÉCNICAS Y MAQUINARIA	110.360,11 €	110.360,11 €
3. OTRAS INSTALACIONES, UTILLAJE Y MOBILIARIO	136.595,81 €	131.296,84 €
5. OTRO INMOVILIZADO	106.091,16 €	99.088,33 €
7. AMORTIZACIONES	(217.745,06 €)	(198.581,72 €)
V. INMOBILIZACIONES FINANCIERAS	9.784,95 €	6.904,95 €
7. DEPÓSITOS Y FIANZAS CONSTITUIDOS A LARGO PLAZO	9.784,95 €	6.904,95 €
D) ACTIVO CIRCULANTE	23.992.727,72 €	10.338.124,04 €
III. USUARIOS Y OTROS DEUDORES DE LA ACTIVIDAD PROPIA	13.597.811,28 €	4.223.010,94 €
IV. OTROS DEUDORES	96.788,45 €	13.170,71 €
4. DEUDORES VARIOS	85.057,63 €	2.860,64 €
5. PERSONAL	1.840,25 €	4.337,93 €
6. ADMINISTRACIONES PÚBLICAS	9.890,57 €	5.972,14 €
V. INVERSIONES FINANCIERAS TEMPORALES	60.101,21 €	60.101,21 €
7. DEPÓSITOS Y FIANZAS CONSTITUIDOS A CORTO PLAZO	60.101,21 €	60.101,21 €
VI. TESORERIA	10.238.026,72 €	6.041.841,18 €
VII. AJUSTES POR PERIODIFICACIÓN		
TOTAL GENERAL	24.137.814,69 €	10.487.192,55 €

BALANCE DE SITUACIÓN A 31 DE DICIEMBRE DE 2005

PASIVO	31/12/2005	31/12/2004
A) FONDOS PROPIOS	10.327.876,41 €	5.853.632,13 €
IV. EXCEDENTE DE EJERCICIOS ANTERIORES	5.853.632,13 €	5.419.227,55 €
V. EXCEDENTE DEL EJERCICIO	4.474.244,28 €	434.404,58 €
B) INGRESOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS	6.438.164,93 €	4.223.010,94 €
1. SUBVENCIONES, DONACIONES Y LEGADOS DE CAPITAL	6.438.164,93 €	4.223.010,94 €
E) ACREEDORES A CORTO PLAZO	7.371.773,35 €	410.549,48 €
II. DEUDAS CON ENTIDADES DE CRÉDITO	0,00 €	1.038,80 €
1. PRÉSTAMOS Y OTRAS DEUDAS	0,00 €	1.038,80 €
IV. BENEFICIARIOS - ACREEDORES	7.159.646,35 €	
V. ACREEDORES COMERCIALES	139.744,22 €	349.124,32 €
2. DEUDAS POR COMPRAS O PRESTACIÓN DE SERVICIOS	139.744,22 €	349.124,32 €
VI. OTRAS DEUDAS NO COMERCIALES	72.382,78 €	60.386,36 €
1. ADMINISTRACIONES PÚBLICAS	54.338,43 €	44.339,48 €
3. OTRAS DEUDAS	0,00 €	10.948,21 €
4. REMUNERACIONES PENDIENTES DE PAGO	18.044,35 €	5.098,67 €
VII. AJUSTES POR PERIODIFICACIÓN		
TOTAL GENERAL	24.137.814,69 €	10.487.192,55 €

PÉRDIDAS Y GANANCIAS A 31 DE DICIEMBRE DE 2005

DEBE	31/12/2005	31/12/2004
A) GASTOS	8.922.695,73 €	7.261.059,45 €
A1. AYUDAS MONETARIAS Y OTROS	7.874.157,81 €	6.451.275,16 €
a) Ayudas monetarias	7.853.710,75 €	6.433.409,98 €
b) Gastos por colaboraciones y del órgano de gobierno	20.447,06 €	17.865,78 €
c) Reintegro de ayudas y asignaciones		
A4. GASTOS DE PERSONAL	685.862,99 €	489.545,20 €
a) Sueldos, salarios y asimilados	519.463,67 €	376.217,61 €
b) Cargas sociales	166.399,32 €	113.327,59 €
A5. DOTACIONES PARA AMORTIZACIONES DE INMOVILIZADO	19.163,34 €	19.653,46 €
A6. OTROS GASTOS DE EXPLOTACIÓN	338.360,75 €	273.586,64 €
a) Servicios exteriores	337.382,31 €	272.703,86 €
b) Tributos	978,44 €	882,78 €
AI. RESULTADOS POSITIVOS DE EXPLOTACIÓN	4.437.514,51 €	429.586,47 €
A7. GASTOS FINANCIEROS Y GASTOS ASIMILADOS		
a) Por deudas con terceros y gastos asimilados		
A9. DIFERENCIAS NEGATIVAS DE CAMBIO		
AII. RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	31.469,76 €	30.844,35 €
AIII. BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	4.468.984,27 €	460.430,82 €
A12. PÉRDIDAS PROCEDENTES INMOVILIZADO INMATERIAL, MATERIAL	0,00 €	0,00 €
A14. GASTOS EXTRAORDINARIOS	5.150,84 €	701,40 €
A15. GASTOS Y PÉRDIDAS DE OTROS EJERCICIOS	0,00 €	26.297,59 €
AIV. RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	5.260,01 €	
AVI. RESULTADOS DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	4.474.244,28 €	434.404,58 €

PÉRDIDAS Y GANANCIAS A 31 DE DICIEMBRE DE 2005

HABER	31/12/2005	31/12/2004
B) INGRESOS	13.396.940,01 €	7.695.464,03 €
B1. INGRESOS DE LA ENTIDAD POR ACTIVIDAD PROPIA	13.355.059,40 €	7.663.646,93 €
a) Cuotas de usuarios y afiliados	126.490,84 €	123.848,51 €
b) Ingresos de promociones, patrocinadores y colaboraciones	361.272,95 €	111.140,13 €
c) Subvenciones, donaciones y legados imputados al resultado	12.867.295,61 €	7.428.658,29 €
B4. OTROS INGRESOS		
BI. RESULTADOS NEGATIVOS DE EXPLOTACIÓN		
B8. OTROS INGRESOS E INGRESOS ASIMILADOS	31.469,76 €	30.844,35 €
c) Otros intereses	31.469,76 €	30.844,35 €
BII. RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS		
BIII. RESULTADOS NEG. DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS		
B13. INGRESOS EXTRAORDINARIOS	502,32 €	871,54 €
B14. INGRESOS Y BENEFICIOS DE OTROS EJERCICIOS	9.908,53 €	101,21 €
BIV. RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	0,00 €	26.026,24 €
BVI. RESULTADOS DEL EJERCICIO (PÉRDIDAS)		



Instituciones colaboradoras 2005

Queremos agradecer a las siguientes instituciones, entidades y empresas su colaboración con ACPD en el año 2005

Unión Europea

- Fondos ECHO

Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales

- Instituto de la Mujer
- Secretaría de Estado de Inmigración

Agencia Española de Cooperación Internacional

Comunidad de Madrid

- Consejería de Familia y Asuntos Sociales
- Consejería de Sanidad

Diputación General de Aragón

Generalitat de Catalunya

- Agència Catalana de Cooperació al Desenvolupament
- Departament de Benestar i Família
- Departament d'Educació
- Departament de Treball

Generalitat de Valencia

- Secretaria Autonòmica de Cultura i Política Lingüística

Gobierno de Canarias

Gobierno de Cantabria

- Dirección General de Asuntos Europeos y Cooperación
- Dirección General de Juventud

Gobierno de Navarra / Nafarroako Gobernua

Gobierno Vasco / Eusko Jaurlaritza

- Consejería de Justicia, Empleo y Seguridad Social / Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Saila

Junta de Andalucía

- Consejería de Cultura
- Consejería de Gobernación
- Consejería de Presidencia
- Instituto Andaluz de la Juventud
- Agencia Andaluza del Voluntariado

Junta de Castilla y León

Junta de Comunidades de Castilla

La Mancha

- Consejería de Cultura

Junta de Extremadura

- Consejería de Bienestar Social

Principado de Asturias

Xunta de Galicia

- Dirección Xeral de Cooperación Exterior
- Dirección Xeral de Políticas Lingüísticas

Parlamento de Andalucía

Diputación Foral de Álava / Arabako Foru Aldundia

Diputación Provincial de Albacete

Diputación Provincial de Almería

Diputación Provincial de Ávila

Diputación Provincial de Badajoz

Diputación Provincial de Barcelona

Diputación Provincial de Bizkaia / Bizkaiko Foru Aldundia

Diputación Provincial de Burgos

Diputación Provincial de Castellón

Diputación Provincial de Cádiz

Diputación Provincial de Ciudad Real

Diputación Provincial de Cuenca

Diputación Provincial de Guadalajara

Diputación Provincial de Huelva

Diputación Provincial de Huesca

Diputación Provincial de Jaén

Diputación Provincial de León

Diputación Provincial de Lleida

Diputación Provincial de Málaga

Diputación Provincial de Palencia

Diputación Provincial de Salamanca

Diputación Provincial de Sevilla

Diputación Provincial de Tarragona

Diputación Provincial de Teruel

Diputación Provincial de Toledo

Diputación Provincial de Valencia

Diputación Provincial de Valladolid

Diputación Provincial de Zaragoza

Concello de A Coruña
Ayuntamiento de Albacete
Ayuntamiento de Alcorcón
Ayuntamiento de Algete
Ayuntamiento de Almazora
Ayuntamiento de Amurrio / Amurrioko Udala
Ayuntamiento de Antequera
Ajuntamet de Aspe
Ayuntamiento de Ávila
Ayuntamiento de Avilés
Ayuntamiento de Azkoitia / Azkoitiko Udala
Ajuntamet de Badalona
Ayuntamiento de Balazote
Ayuntamiento de Barbastro
Ajuntamet de Barcelona
Ayuntamiento de Bilbao / Bilboko Udala
Ajuntamet de Burjassot
Ayuntamiento de Cabanillas del Campo
Ayuntamiento de Cádiz
Ajuntamet de Castelló
Ayuntamiento de Castro Urdiales
Ayuntamiento de Cendea de Galar
Ayuntamiento de Ciudad Real
Ajuntamet de Cornellá
Ayuntamiento de Écija
Ajuntamet de Elda
Ajuntamet de Elx
Ayuntamiento de Errenteria / Errenteriako Udala
Ayuntamiento de Galdakao / Galdakaoko Udala
Ayuntamiento de Getxo / Getxoko Udala
Ayuntamiento de Gijón
Ayuntamiento de Granada
Ayuntamiento de Guadalajara

Ajuntamet de L'Hospitalet
Ayuntamiento de Ibarra / Ibarako Udala
Ajuntamet de Ibi
Ayuntamiento de Illescas
Ayuntamiento de Irun / Irungo Udala
Ayuntamiento de Las Rozas
Ayuntamiento de Leganés
Ayuntamiento de Leioa / Leioako Udala
Ayuntamiento de Linares
Ajuntamet de Lleida
Ayuntamiento de Llodio
Concello de Lugo
Ayuntamiento de Madrid
Ayuntamiento de Málaga
Ajuntamet de Manises
Ajuntamet de Mataró
Ayuntamiento de Montilla
Ajuntamet de Morella
Ayuntamiento de Mota del Cuervo
Ajuntamet de Novelda
Ayuntamiento de Ordizia / Ordiziako Udala
Ayuntamiento de Oviedo
Ayuntamiento de Palencia
Ayuntamiento de Pamplona / Iruñeko Udala
Ayuntamiento de Parla
Ayuntamiento de Pasaia / Pasaiako Udala
Ajuntamet de Paterna
Ayuntamiento de Ponferrada
Ayuntamiento de Priego de Córdoba
Ajuntamet de Puçol
Ayuntamiento de Puertollano
Ajuntamet de Quart de Poblet
Ayuntamiento de Reinosa
Ajuntamet de Riba - Roja

Ajuntamet de Rubi
Ayuntamiento de Salamanca
Ayuntamiento de San Fernando de Henares
Ayuntamiento de S. Sebastián de los Reyes
Ayuntamiento de Santiago de Compostela
Ayuntamiento de Sevilla
Ayuntamiento de Siero
Ajuntamet de Tarragona
Ayuntamiento de Toledo
Ayuntamiento de Tres Cantos
Ayuntamiento de Tudela
Ajuntamet de Valencia
Ayuntamiento de Valladolid
Ayuntamiento de Villabona / Villabonako Udala
Ajuntamet de Villena
Ajuntamet de Xirivella
Ayuntamiento de Zaragoza

Fons Catalá de Cooperació al Desenvolupament
Fons Mallorquí de Solidaritat i Cooperació

Área Metropolitana de Barcelona
Comarca del Cinca Medio
Consell Comarcal del Maresme
Federació de Associacions de Veïns de Lleida
Funcionarios/as del Ayto. de Albacete

Universidad de Cantabria
Universidad Complutense de Madrid
Universidad de Granada (CICODE)
Universidad de Santiago de Compostela
Universidad de Sevilla

Centro de Acogida al Refugiado (CAR) de Mislata
Instituto de Educación Secundaria Serpis
Servicio de Asistencia y Recursos Culturales (SARC) Diputació de Valencia
Servicio de Asistencia y Recursos Culturales (SARC) Ajuntament de Catarroja

Amnistía Internacional
Coordinadora Cántabra de ONGDs
Comisión 0,7% de Albacete
Coordinadora ONGDs de Castilla La Mancha

Atelier Gestión Cultural
Carpe Diem Asesores Turísticos S.L.
Centro Gallego de Madrid
Inquietud y Dinámica de la Sociedad Europea
Procontech Ingeniería S.L.
Sergraph Servicios Gráficos S.L.
Servicios Técnicos para el desarrollo de programas Urbanos S.A.

Banco Santander Central Hispano
Caja de Ahorros del Mediterráneo
Fundación Bancaja
Fundación La Caixa
Obra Social y Cultural Caja Castilla - La Mancha
Obra Social de Caja Madrid





Delegaciones de ACPP

ANDALUCÍA

Angostillo 2, Casa B, 1º, Puerta 17. 41003. Sevilla.
Tlf: 95.456.29.28 Tlf - Fax: 95.456.16.94
email: andalucia@acpp.com

ARAGÓN

Espoz y Mina 6, 3º. 50003. Zaragoza.
Tlfo - Fax: 976.20.21.94
email: aragon@acpp.com

ASTURIAS

San José 43, 1º. 33209. Gijón.
Tlfo - Fax: 985.38.63.05
email: asturias@acpp.com

CANARIAS

Villalba Hervás N° 10, 2º izda. 38002. Santa Cruz de Tenerife. Tlf - Fax: 922.28.05.19
email: canarias@acpp.com

CANTABRIA

Rualasal 1, 2º dcha, oficina B. 39001. Santander.
Tlf - Fax: 942.21.32.06
email: cantabria@acpp.com

CATALUNYA

Vía Laietana 40 ppal, 2º e - d. 08003. Barcelona.
Tlf: 93.268.14.96, Tlf - Fax: 93.310.57.28
email: catalunya@acpp.com

CASTILLA LA MANCHA

Plaza San Justo N° 3. 45001. Toledo.
Tlf - Fax: 925.25.75.88
email: castillalamancha@acpp.com

CASTILLA Y LEÓN

Menéndez Pelayo 2, planta 2, N° 9. 47001. Valladolid. Tlf - Fax: 983.34.13.85
email: castillayleon@acpp.com

EUSKADI

Calixto Díez 7, 3er piso, depto. 27K. 48012. Bilbao / Bilbo (Bizkaia). Tlf - Fax: 94.444.32.07
email: blb@acpp.com

EXTREMADURA

Félix Valverde Lillo, portal 16, 2ª planta, 06800, Mérida (Badajoz). Tlf - Fax: 924.31.48.71
email: extremadura@acpp.com

GALICIA

Hórreo 22, 1º local E. 15702. Santiago de Compostela. Tlf - Fax: 881.97.73.39
email: galicia@acpp.com

ILLES BALEARS

Monges N° 1, escalera A, 1º 2ª. 07001. Palma de Mallorca. Tlf - Fax: 971.72.49.11
email: illesbalears@acpp.com

MADRID

Calle del Príncipe N° 12, 4º C - D. 28012. Madrid.
Tlfs: 91.468.04.92 / 91.468.15.76 / 91.530.28.70
Fax: 91.539.71.41 email: acpp@acpp.com
Centro de Información y de Recursos para Población Inmigrante
Valladolid 14, posterior. 28922. Alcorcón.
Tlf: 91.643.83.54 - Fax: 91.644.00.92
email: alcorcon@acpp.com

NAVARRA / NAFARROA

Erletokieta 10, bajo. 31007. Pamplona / Iruña.
Tlf - Fax: 948.27.81.88
email: navarra@acpp.com

PAÍS VALENCIÀ

Pasaje de la Sangre 5, puerta 29. 46002. Valencia. Tlf: 96.351.12.63 - Fax: 96.351.02.08
email: comunitatvalenciana@acpp.com

Para contactar con nuestras delegaciones provinciales solicita información en la delegación autonómica correspondiente

EL SALVADOR

San Antonio Abad, Pórtico de San Antonio.
Senda 2, Casa 14C.
Tlf: 00 (503) 22.64.28.66
email: elsalvador@acpp.com

HAÍTÍ

Lamandou N° 1. Jacmel
Tlf: 00 (509) 466.89.79
email: haiti@acpp.com

HONDURAS

Barrio Paz Barahona, Casa N° 162 B
4ª Avenida Suroeste. San Pedro Sula.
Tlf - Fax: 00 (504) 23.81.16.71
email: acpphond@sigmanet.hn

GUATEMALA

Calle del Manchén, Casa N° 9.
La Antigua Guatemala.
Tlf - Fax: 00 (502) 78.32.97.67
email: guatemala@acpp.com

GUINEA BISSAU

Rua Modlane s/n. Instalações Mavegro.
Bissau.
Tlf - Fax: 00 (245) 20.73.46
email: guineabissau@acpp.com

ISRAEL

42 Azza street, number 6, 92384. Jerusalén
Tlf - Fax: 00 (972) 25.61.01.69
email: jerusalem@acpp.com

MARRUECOS

Rue des Anciens Combattants Rue 89, N° 4.
Nador.
Tlfo - Fax: 00 (212) 36.33.30.63
email: marruecos@acpp.com

PALESTINA

Sharafa Street N° 6. Ramallah - Al Bireh.
Tlf - Fax: 00 (972) 22.40.98.12
email: palestina@acpp.com

REPÚBLICA DOMINICANA

José Gabriel García N° 205, planta baja,
zona colonial. Santo Domingo
Tlfo: 00 (1809) 221.31.70
email: republicadominicana@acpp.com

SENEGAL

Oussouye
Quartier de Souleck. BP - 55. Oussouye.
Tlf - Fax: 00 (221) 993.12.55
email: senegal@acpp.com
Ziguinchor
Quartier Goumel, N° 396. Ziguinchor.
Tlf - Fax: 00 (221) 991.67.58
email: senegal@acpp.com

TÚNEZ

Rue 7301, Résidence el Ward 9, ap 2 - 3,
el Menzah 9B. Túnez.
Tlfo - Fax: 00 (216) 71.87.01.03
email: acpp@tunet.tn

Pamela O'malley

Homenaje

La ilustración del cartel del homenaje a Pamela O'Malley fue cedida por **Juán Genovés**, uno de los artistas plásticos españoles más reconocidos, y amigo de nuestra Presidenta



Miércoles 19 de abril 2006 - 18 h
Auditorio CC.OO. - Lope de Vega, 40

Organiza: CC.OO. y Asamblea de Cooperación para la Paz

genovés 05

VERANO DE 1969

Mientras la Policía cubría a la multitud
disparando hacia Falls, yo sólo soportaba
el tiránico sol de Madrid.

Todas las tardes, en el calor de olla de mi piso,
mientras sudaba mi camino a través de la vida de Joyce,
surgían los hedores del mercado de pescado,
como el tufo de una presa de lino.

Por la noche en el balcón, rojos de vino,
una sensación de niños en sus oscuros rincones,
viejas con chales negros junto a ventanas abiertas,
el aire, un cañón fluyendo en español.

Hablamos mientras volvíamos a casa por los
descampados iluminados por las estrellas,
donde el charol de la Guardia Civil
brillaba como el vientre de los peces en aguas por el lino emponzoñadas.

"Retrocedan", dijo uno, "manténganse agrupados".

Otro conjuró a Lorca desde su colina.

Nos sentamos ante casos de muerte y crónicas taurinas en la televisión,
celebridades llegadas desde donde lo real seguía sucediendo.

Me retiré al frescor de El Prado.

"Los fusilamientos del tres de mayo" de Goya
cubría una pared -las armas abandonadas,
y el espasmo del rebelde, los militares
con casco y con mochila, la eficaz
ráfaga de la fusilería. En la sala de al lado
sus pesadillas, sujetas a la pared del palacio-
Oscuros ciclones, alzándose, rompiendo; Saturno
enjoyado con la sangre de sus propias criaturas,
caos gigante girando sus brutales caderas
por encima del mundo. También ese lugar del duelo
en el que dos enloquecidos se apalean a muerte
por motivos de honor, enfangados hasta la rodilla y hundiéndose.

Él pintó con los puños y los codos, exhibiendo
su corazón ensangrentado mientras la historia ataca.

Seamus Heaney, Premio Nóbel de Literatura de 1995 y
amigo de Pamela O'Malley, a quien dedicó este poema, que
fue leído en el homenaje tributado a nuestra Presidenta en el
Irish Labour Museum de Dublín, el 2 de abril de 2006



Asamblea de
Cooperación
por la Paz

www.acpp.com

Asamblea de Cooperación Por la Paz es una ONGD Declarada de Utilidad Pública
en virtud de Orden de 12 de Abril de 2004